

## Contents

English .....	2
Italiano .....	14
Deutsch .....	24
Français .....	34
Nederlands .....	44
繁體中文 .....	54



For a full set of device instructions, please visit:

**[WWW.FOSSIL.COM/Q](http://WWW.FOSSIL.COM/Q)**

**MANUFACTURER/HERSTELLER/FABRICANT/FABRICANTE/FABBRICANTE:**

Fossil Group, Inc. Headquarters:  
901 S. Central Expressway  
Richardson, Texas 75080  
Internet Address:  
[www.fossilgroup.com](http://www.fossilgroup.com)

**EUROPEAN AUTHORIZED REPRESENTATIVE/AUTORISIERTER VERTRETER/REPRÉSENTANT  
AUTORISÉ/REPRESANTANTE AUTORIZADO/RAPPRESENTANTE AUTORIZZATO:**

Fossil Europe B.V.,  
Terborgseweg 138,  
7005 BD Doetinchem  
The Netherlands

**SWISS DISTRIBUTOR/DISTRIBUTEUR/DISTRIBUTORE:**

Fossil Switzerland GmbH,  
Horbürgstrasse 105, 4057 Basel  
Schweiz/Suisse/Svizzera

## Regulatory and Safety Notices:

### **WARNING! This product contains chemicals known to the State of California to cause cancer and reproductive toxicity.**

#### **FCC STATEMENT (USA)**

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio or television technician for help.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. **WARNING!** Exposure to Radio Frequency Radiation The radiated output power of this device is below the FCC and Industry Canada radio frequency exposure limits.

This device must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

FCC requires the user to be notified that any changes or modifications made to this device that are not expressly approved by manufacturer, may void the user's authority to use the device.

This device meets the FCC and IC requirements for RF exposure in public or uncontrolled environments.

#### **ICES-003 (CANADA)**

This digital apparatus does not exceed the Class B limits for radio noise emissions from digital apparatus set out in the interference-causing equipment standard entitled: "Digital Apparatus," ICES-003 of the Canadian Department of Communications.

Cet appareil numérique respecte les limites bruits radioélectriques applicables aux appareils numériques de Classe B prescrites dans la norme sur le matériel brouilleur: "Appareils Numériques", NMB-003 édictée par le Ministre Canadien des Communications.

This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.



#### **EUROPE (CE DECLARATION OF CONFORMITY)**

This product complies with the Low Voltage Directive 2006/95/EC; EMC Directive 2004/108/EC, EU Directive R&TTE Directive 1999/5/EC, and RoHS Directive 2011/65/EU. Fossil Europe B.V.  
ATTN: Terborgseweg 138, 7005 BD Doetinchem The Netherlands.



## DISPOSAL AND RECYCLING INFORMATION

The symbol indicates that this Product shall not be mixed with unsorted municipal waste when disposed of. There is a separate collection system for waste electrical and electronic equipment. Usually old electrical and electronic equipment can be returned free of charge. For further information please contact the competent municipal authorities or the shop where you purchased the Product. Correct disposal ensures that waste electrical and electronic equipment is recycled and reused appropriately. It helps avoid potential damage for the environment and human health and to preserve natural resources.

- Do not dispose of the Product with household waste.
- Batteries are not to be disposed of in municipal waste stream and require separate collection.
- Disposal of the packaging and your Product should be done in accordance with local regulations.

## CHARGING DOCK OPERATION

The charging dock is designed for tabletop use. To be compliant with RF exposure guidelines and to avoid interference with implanted medical devices, maintain a distance of at least 15 centimeters (approximately 6 inches) from the charging dock.

## DISPLAY/TOUCH-SCREEN

Please note the following information when using your device:

### WARNING REGARDING DISPLAY

The display on your device is made of glass or acrylic and could break if your device is dropped or if it receives significant impact. Do not use if screen is broken or cracked as this could cause injury to you.

**WARRANTY DISCLAIMER: PROPER USE OF A TOUCH-SCREEN DEVICE.** If your device has a touch-screen display, please note that a touch-screen responds best to a light touch from the pad of your finger or a non-metallic stylus. Using excessive force or a metallic object when pressing on the touch screen may damage the tempered glass surface and void the warranty. For more information, please refer to the "Standard Limited Warranty".

**IMPORTANT!** Do not allow the touch-screen to come into contact with other electrical devices. Electrostatic discharges can cause the touch screen to malfunction.

**CAUTION!** To avoid damaging the touch screen, do not tap it with anything sharp or apply excessive pressure to it with your fingertips.

## Warranty Information

### Standard Limited Warranty

#### What is covered and for how long?

Fossil Group, Inc. ("Fossil") warrants that this Fossil product and accessories included in the packaging with the product (the "Product") are free from defects in material and workmanship under normal use for the period commencing upon the date of purchase and continuing for two years.

#### What is not covered?

**Uninterrupted or Error-Free.** Fossil does not warrant that the operation of the Product will be uninterrupted or error-free. Fossil is not responsible for damage arising from failure to follow instructions relating to the Product's use.

**Normal Wear and Tear.** Periodic maintenance, repair and replacement of parts due to normal wear and tear are excluded from coverage.

**Batteries.** Only rechargeable batteries whose fully charged capacity falls below 80% of their rated capacity and batteries that leak are covered by this Limited Warranty. Non-rechargeable batteries are not covered under this Limited Warranty.

**Software.** This Limited Warranty does not cover software embedded in the product and the services provided by Fossil to owners of the Product. Refer to the license agreement accompanying the software and the Fossil services terms of use for details of your rights with respect to their use.

**Abuse & Misuse.** Defects or damages that result from:

- a) Improper operation, storage, misuse or abuse, accident or neglect, such as physical damage (cracks or scratches, etc.) to the surface of the Product resulting from misuse;
- b) Contact with liquid, water, rain, extreme humidity or heavy perspiration, sand, dirt or the like, extreme heat, or food;
- c) Use of the Product for commercial purposes or subjecting the Product to abnormal usage or conditions; or
- d) Other acts which are not the fault of Fossil,

are excluded from coverage.

**Use of Non-Fossil Products.** Defects or damage that result from the use of non-Fossil branded or certified products, accessories or software or other peripheral equipment are excluded from coverage.

**Altered Products.** Product with:

- a) serial numbers or production date codes or other tracking marks that have been removed, altered or obliterated;
- b) broken seals or that show evidence of tampering or access by non-authorized dealers or repair centers;

are excluded from coverage.

**Products from Unauthorized sellers.** Products that are not purchased from an authorized FOSSIL retailer are excluded from coverage.

**Communications Services.** Defects, damages, or the failure of Products due to any communication service or signal you may subscribe to or use with the Products is excluded from coverage.

#### **What are Fossil's obligations?**

During the applicable warranty period, provided the Product is sent in for service in accordance with the terms of this Limited Warranty, Fossil will repair, replace, or refund the purchase price of the Product, at Fossil's sole option, without charge. Fossil may, at its sole option, use rebuilt, reconditioned, or new parts or components when repairing any Product, or may replace the Product with a rebuilt, reconditioned or new Product. All replaced Products will be warranted for a period equal to the remainder of the original Limited Warranty on the original Product or for ninety (90) days, whichever is longer. All replaced Products, parts, components, boards and equipment shall become the property of Fossil. Except to the extent expressly allowed by applicable law, transfer or assignment of this Limited Warranty is prohibited.

#### **What must you do to obtain warranty service?**

To obtain service under this Limited Warranty, you must return the Product to an authorized service facility in an adequate container for shipping, accompanied by the sales receipt or comparable proof of sale showing the original date of purchase, the serial number of the Product and the seller's name and address. If Fossil determines that any Product is not covered by this Limited Warranty, you must pay for all parts, shipping, and labor charges for the repair or return of such Product.

To find the nearest authorized international service center, please visit [www.fossil.com/Q](http://www.fossil.com/Q)

No data, software or applications added to your Product will be reinstalled. You should keep a separate backup copy of any contents of the Product before delivering the Product to Fossil for warranty service, as some or all of the contents may be deleted or reformatted during the warranty service.

#### **What are the limits on Fossil's liability?**

THE FOREGOING WARRANTIES AND REMEDIES ARE EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, TERMS OR CONDITIONS, EXPRESS, IMPLIED OR STATUTORY, AS TO ANY MATTER WHATSOEVER, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, WARRANTIES OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ACCURACY, SATISFACTORY QUALITY, TITLE AND NON-INFRINGEMENT, ALL OF WHICH ARE EXPRESSLY DISCLAIMED BY FOSSIL. FOSSIL SHALL NOT BE LIABLE FOR INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL, INDIRECT, SPECIAL OR PUNITIVE DAMAGES OR LIABILITIES OF ANY KIND ARISING OUT OF OR IN CONNECTION WITH THE SALE OR USE OF THIS PRODUCT, WHETHER BASED IN CONTRACT, TORT (INCLUDING NEGLIGENCE), STRICT PRODUCT LIABILITY, OR ANY OTHER THEORY, EVEN IF FOSSIL HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES AND EVEN IF ANY LIMITED REMEDY SPECIFIED HEREIN IS DEEMED TO HAVE FAILED OF ITS ESSENTIAL PURPOSE. FOSSIL'S ENTIRE LIABILITY SHALL BE LIMITED TO REPLACEMENT OR REPAIR OR RETURN OF THE PURCHASE PRICE PAID, AT FOSSIL'S SOLE OPTION.

SOME COUNTRIES, STATES OR PROVINCES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF IMPLIED WARRANTIES OR THE LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES SO THE ABOVE LIMITATIONS AND EXCLUSIONS MAY BE LIMITED IN THEIR APPLICATION TO YOU. WHEN IMPLIED WARRANTIES MAY NOT BE EXCLUDED IN THEIR ENTIRETY, THEY WILL BE LIMITED TO THE DURATION OF THE APPLICABLE WRITTEN LIMITED WARRANTY. THIS WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS, YOU MAY HAVE OTHER RIGHTS THAT MAY VARY DEPENDING ON THE LOCAL LAW. YOUR STATUTORY RIGHTS ARE NOT AFFECTED.

FOSSIL MAKES NO WARRANTIES OR REPRESENTATIONS, EXPRESS OR IMPLIED, STATUTORY OR OTHERWISE, AS TO THE QUALITY, CAPABILITIES, OPERATIONS, PERFORMANCE OR SUITABILITY OF ANY THIRD-PARTY SOFTWARE OR EQUIPMENT USED IN CONJUNCTION WITH THE PRODUCT, OR THE ABILITY TO INTEGRATE ANY SUCH SOFTWARE OR EQUIPMENT WITH THE PRODUCT, WHETHER SUCH THIRD-PARTY SOFTWARE OR EQUIPMENT IS INCLUDED WITH THE PRODUCT OR DISTRIBUTED BY FOSSIL OR OTHERWISE. RESPONSIBILITY FOR THE QUALITY, CAPABILITIES, OPERATIONS, PERFORMANCE AND SUITABILITY OF ANY SUCH THIRD-PARTY SOFTWARE OR EQUIPMENT RESTS SOLELY WITH THE USER AND THE DIRECT VENDOR, OWNER OR SUPPLIER OF SUCH THIRD-PARTY SOFTWARE OR EQUIPMENT.

Nothing in the Product instructions or information shall be construed to create an express warranty of any kind with respect to the Products. No agent, employee, dealer, representative or reseller is authorized to modify or extend this Limited Warranty or to make binding representations or claims, whether in advertising, presentations or otherwise, on behalf of Fossil regarding the Products or this Limited Warranty. This Limited Warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights that vary from state to state or country to country.

FOR AUSTRALIAN CUSTOMERS:

Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.

FOR CUSTOMERS IN SPAIN:

FOSSIL S.L. de acuerdo con la normativa vigente, garantiza dentro de todo el territorio español, los relojes de la marca FOSSIL. FOSSIL S.L. tiene su domicilio en Avda. Diagonal 463 bis 9º planta 08036-Barcelona . La garantía del producto adquirido caduca a los veinticuatro meses, a contar desde la fecha que figure en la factura o en el ticket de compra. Salvo prueba en contrario se presumirá que las faltas de conformidad, que se manifiesten en los primeros veinticuatro meses posteriores a la entrega, ya existían al momento de la venta. El comprador, en el supuesto de no ser atendido en el establecimiento donde adquirió el producto, puede formular su reclamación, dirigiéndose a FOSSIL S.L. en la dirección señalada, por correo o bien mediante llamada telefónica al numero 93.363.38.70, o bien por correo electrónico fossil@fossil.es. De acorde a lo establecido en el art 125 del Real Decreto Ley 1/2007 de 30 de Noviembre de 2007 por el que se aprueba el texto refundido de la Ley General para la defensa de los consumidores y usuarios, la presente garantía no afecta a los derechos legales del consumidor y usuario ante la falta de conformidad de los productos con el contrato.

FOR CUSTOMERS IN PORTUGAL:

A In Time Lda, de acordo com a normativa vigente, garante dentro de todo o território Português, os relógios da marca FOSSIL. A In Time tem o seu domicilio na Rua Marquês de Tomar, n.º35 – 5.º 1050-153 Lisboa, com o contacto telefónico 213 460 295 , e o correio electrónico intime@fossil.es. A garantia do produto adquirido é gratuita e tem uma validade de dois anos, a partir da data de compra. É obrigatório a apresentação do original do certificado de garantia, devidamente preenchido, acompanhado do respectivo recibo de compra. Pela presente garantia, estão assegurados todos os direitos e obrigações estabelecidos no Decreto-Lei 67/2003, de 08 de Abril, e na demais legislação aplicável designadamente, pelo Decreto-Lei 84/2008 de 21 de Maio.

## Modification of Software

FOSSIL IS NOT LIABLE FOR PERFORMANCE ISSUES OR INCOMPATIBILITIES CAUSED BY YOUR EDITING OF REGISTRY SETTINGS, OR YOUR MODIFICATION OF OPERATING SYSTEM SOFTWARE. USING CUSTOM OPERATING SYSTEM SOFTWARE MAY CAUSE YOUR PRODUCT TO WORK IMPROPERLY.

## Important Safety Instructions

- Read these instructions.
- Keep these instructions.
- Heed all warnings.
- Follow all instructions.
- Do not attempt to open, disassemble or tamper with the Product. Substances contained in this Product and/or its battery may damage the environment and/or human health if handled and disposed of improperly.
- Do not use the Product in circumstances that could cause a dangerous situation, such as using the Product while operating heavy machinery or driving a moving vehicle in a manner that might cause you to take your eyes off the road or become so absorbed in the activity that your ability to concentrate on the act of driving becomes impaired.
- Do not wear or clean your Product while you are charging it. Always unplug the charger first before cleaning the Product.
- Do not use abrasive cleaners to clean your Product.

- Do not place your Product in a dishwasher, washing machine, microwave oven, oven or dryer.
- Do not expose your Product to extremely high or low temperatures.
- Do not use your Product in a sauna or steam room.
- Do not expose your Product to water at high pressure, such as ocean waves or a waterfall.
- Do not leave your Product in direct sunlight for an extended period of time.
- Do not leave or use your Product near open flames.
- Never allow children to play with the product; the small components may be a choking hazard!The Product is not intended for use where the failure of the Product could lead to death, personal injury, or severe environmental damage.

## Important Health Precautions

The Product, including any included software, is not a medical device and is intended for fitness purposes only. It is not designed or intended for use in the diagnosis of disease or other conditions, or in the cure, mitigation, treatment, or prevention of disease. Always seek the advice of a qualified medical professional before making any changes to your exercise, sleep, or nutrition, as doing so may cause severe harm or death.

Persons with implanted medical devices should:

- Keep the Product more than 20 centimeters away from their medical device when the Product is turned on.
- Never carry the Product in their breast pocket
- Use the wrist opposite the implanted medical device to minimize potential for RF interference.
- Turn the Product off if you notice any interference.

## Built-in battery precautions

- Do not dispose of your Product in a fire. The battery could explode.
- Do not attempt to replace your Product's battery. It is built-in and not changeable. The battery should be serviced only by Fossil authorized service centers.
- Charge the battery in accordance with the instructions.

- Recharge your battery only with Fossil-approved chargers that are specifically designed for your Product.
- Do not attempt to force open the built-in battery.
- Your Product uses a California Energy Commission battery charger.
- Batteries (and all electronic equipment) must be recycled or disposed of separately from household waste.

**WARNING!** Use of non-Fossil approved battery or charger may present a risk of fire, explosion, leakage or other hazard. Fossil's warranty does not cover damage to the device caused by non-Fossil approved batteries and/or chargers.

**WARNING!** Certain items are fitted with lithium batteries that may contain perchlorate material – special handling may apply. See [www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate) for more information.

## Intellectual Property

All Intellectual Property, as defined below, owned by or which is otherwise the property of Fossil or its respective suppliers relating to this product, including but not limited to, accessories, parts, or software relating there to (the "Product System"), is proprietary to Fossil or its licensors and protected under Federal laws, state laws, and international treaty provisions. Intellectual Property includes, but is not limited to, inventions (patentable or unpatentable), patents, trade secrets, copyrights, software, computer programs, and related documentation and other works of authorship. You may not infringe or otherwise violate the rights secured by the Intellectual Property. Moreover, you agree that you will not (and will not attempt to) modify, prepare derivative works of, reverse engineer, decompile, disassemble, or otherwise attempt to create source code from the software. No title to or ownership in the Intellectual Property is transferred to you. All applicable rights of the Intellectual Property shall remain with Fossil and its licensors and suppliers.

For a full list of available service centers, please visit:

**[WWW.FOSSIL.COM/Q](http://WWW.FOSSIL.COM/Q)**



Per le istruzioni complete del dispositivo,  
visitare il sito all'indirizzo:

**WWW.FOSSIL.COM/Q**



#### EUROPA (DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ CE)

Questo prodotto è conforme alle specifiche della Direttiva sulla Bassa Tensione 2006/95/EC, della Direttiva EMC 2004/108/EC, Direttiva UE R&TTE 1999/5/EC e della Direttiva RoHS 2011/65/EU. Fossil Europe B.V.  
ATTN: Terborgseweg 138, 7005 BD Doetinchem The Netherlands.



#### INFORMAZIONI SULLO SMALTIMENTO E IL RICICLAGGIO

Il simbolo indica che questo prodotto non deve essere smaltito con altri rifiuti domestici. Esiste un sistema di raccolta differenziata per le apparecchiature elettriche ed elettroniche. Le apparecchiature elettriche ed elettroniche usate di solito possono essere restituite gratuitamente al rivenditore. Per maggiori informazioni, contattare l'autorità comunale competente o il punto vendita presso cui è stato acquistato il prodotto. Un corretto smaltimento garantisce che le apparecchiature elettriche ed elettroniche siano riciclate e riutilizzate correttamente. Evita inoltre potenziali danni all'ambiente e alla salute umana e aiuta a preservare le risorse naturali.

- Non smaltire il prodotto con i comuni rifiuti domestici.
- Le batterie usate non vanno trattate come rifiuti domestici comuni e devono essere smaltite separatamente.
- Lo smaltimento degli imballaggi e del prodotto deve essere eseguito in conformità nel rispetto della normativa vigente.

## FUNZIONAMENTO DELL'UNITÀ DI RICARICA

L'unità di ricarica è progettata per l'uso su un tavolo. Per rimanere conformi con le linee guida di utilizzo RF e per evitare interferenze con i dispositivi medici impiantati, mantenere una distanza di almeno 15 centimetri (6 pollici) dall'unità di ricarica.

## DISPLAY/TOUCH SCREEN

Tenere presente quanto riportato di seguito quando si utilizza il dispositivo:

### AVVISI RELATIVI AL DISPLAY

Il display sul dispositivo è in vetro o acrilico e potrebbe rompersi se il dispositivo cade o se riceve un impatto significativo. Non utilizzarlo se lo schermo è rotto o crepato in quanto potrebbe provocare danni personali.

**GARANZIA: USO CORRETTO DI UN DISPOSITIVO CON TOUCH SCREEN.** Se il proprio dispositivo ha un display touch screen, tenere presente che il touch screen risponde meglio a un tocco leggero con il polpastrello o con una penna non metallica. L'uso di una forza eccessiva o di un oggetto metallico quando si tocca il touch screen potrebbe danneggiare la superficie di vetro temperato e invalidare la garanzia. Per maggiori informazioni, fare riferimento alla sezione "Garanzia limitata standard".

**IMPORTANTE!** Non far entrare in contatto il touch screen con altri dispositivi elettrici. Le scariche elettrostatiche ne potrebbero provocare il malfunzionamento.

**ATTENZIONE!** Per evitare danni al touch screen, non toccarlo con oggetti appuntiti e non applicare una pressione eccessiva con le dita.

## Informazioni sulla garanzia

### GARANZIA LIMITATA STANDARD

#### Che cosa è coperto dalla garanzia e per quanto tempo?

**Fossil Group, Inc.** ("Fossil") garantisce che questo prodotto Fossil e i relativi accessori inclusi nella confezione (il "Prodotto") sono esenti da difetti di fabbricazione e nei materiali per un periodo di due anni dalla data di acquisto.

#### Che cosa non è coperto dalla garanzia?

Funzionamento continuo o privo di errori. Fossil non assicura che il funzionamento del Prodotto sarà continuo o privo di errori. Fossil non è responsabile di danni derivanti dal mancato rispetto delle istruzioni relative all'utilizzo del Prodotto.

**Normale usura.** Manutenzione periodica, riparazione e sostituzione di parti dovute a un normale logorio sono escluse dalla copertura di questa garanzia.

**Batterie.** Solo le batterie ricaricabili la cui capacità di carica completa è al di sotto dell'80% della capacità nominale e le batterie con perdite sono coperte da questa Garanzia limitata. Le batterie non ricaricabili non sono coperte da questa Garanzia.

**Software.** Questa Garanzia limitata non copre il software integrato nel prodotto e i servizi forniti da Fossil ai proprietari del Prodotto. Fare riferimento all'accordo di licenza fornito con il software e ai termini di utilizzo Fossil per i dettagli sui propri diritti in relazione al suo utilizzo.

#### Abuso e uso improprio. Difetti o danni derivanti da:

- funzionamento non corretto, conservazione inadeguata, uso improprio o abuso, incidente o negligenza, come danni fisici (crepe o graffi e così via) alla superficie del Prodotto derivanti da un uso improprio,
- contatto con liquidi, acqua, pioggia, umidità eccessiva o traspirazione pesante, sabbia, sporcizia, calore estremo o cibo,
- uso del Prodotto per scopi commerciali o Prodotto sottoposto a uso o condizioni anomale, oppure
- altri eventi non imputabili a Fossil,

sono esclusi dalla copertura di questa Garanzia.

**Uso di prodotti non Fossil.** Difetti o danni derivanti dall'uso di prodotti certificati o con marchi non Fossil, accessori o software o altre periferiche sono esclusi dalla copertura di questa Garanzia.

**Prodotti alterati.** Prodotti con:

- a) numeri di serie o codici di data di produzione o altri marchi di tracciabilità che sono stati rimossi, alterati o cancellati,
- b) sigilli rotti o che mostrano evidenti segni di manomissione o accesso da rivenditori o centri di riparazione non autorizzati

sono esclusi dalla copertura di questa Garanzia.

**Prodotti da rivenditori non autorizzati.** I prodotti che non sono stati acquistati da un rivenditore FOSSIL autorizzati sono esclusi dalla copertura di questa Garanzia.

**Servizi di comunicazione.** Difetti, danni o malfunzionamento dei prodotti a causa di un segnale o di un servizio di comunicazione a cui è stata effettuata la registrazione o utilizzato con i prodotti sono esclusi dalla copertura di questa Garanzia.

#### **Quali sono gli obblighi di Fossil?**

Durante il periodo di garanzia applicabile, sempre che il Prodotto sia inviato in assistenza in conformità ai termini di questa Garanzia limitata, Fossil riparerà, sostituirà o rimborserà l'importo speso per l'acquisto del Prodotto, a sua unica discrezione, senza alcuna spesa aggiuntiva. Fossil può decidere, a sua discrezione, di utilizzare parti o componenti nuovi, rigenerati o rimessi a nuovo per la riparazione di un Prodotto oppure può sostituire il Prodotto con un Prodotto nuovo, rigenerato o rimesso a nuovo. Tutti i prodotti sostituiti saranno coperti da garanzia per un periodo uguale al periodo rimanente della Garanzia limitata originale o per novanta (90) giorni, a seconda di quale periodo dei due è più lungo. Tutti i prodotti, le parti, i componenti, le schede e le apparecchiature sostituiti diventeranno proprietà di Fossil. Nella misura consentita espressamente dalle leggi in vigore, il trasferimento o l'assegnazione di questa Garanzia limitata sono proibiti.

#### **Che cosa fare per richiedere l'assistenza in garanzia?**

Per ottenere assistenza in base a questa Garanzia limitata, è necessario restituire il Prodotto a una struttura di assistenza autorizzata in un contenitore adatto alla spedizione, accompagnato dallo scontrino o da una prova evidente di vendita che riporta la data di acquisto originale, il numero di serie del Prodotto e il nome e l'indirizzo del

venditore. Se Fossil determina che un Prodotto non è coperto da questa Garanzia limitata, l'utente dovrà pagare tutti i pezzi, le spese di spedizione e la manodopera per la riparazione o il reso del Prodotto.

Per trovare il centro di servizio internazionale autorizzato più vicino, consultare il sito all'indirizzo [www.fossil.com/Q](http://www.fossil.com/Q)

I dati, il software o le applicazioni aggiunti al Prodotto saranno reinstallati. Conservare una copia di backup separata del contenuto del Prodotto prima di consegnare il Prodotto a Fossil per l'assistenza in garanzia, in quanto parte o tutto il contenuto potrebbe essere eliminato o riformattato durante il periodo in assistenza.

#### **Quali sono i limiti della responsabilità di Fossil?**

LE PRECEDENTI GARANZIE E RIPARAZIONI SONO ESCLUSIVE E SOSTITUISCONO TUTTE LE GARANZIE, TERMINI O CONDIZIONI, ESPRESSE, IMPLICITE O STABILITE DALLA LEGGE, IN RELAZIONE A QUALSIASI SITUAZIONE, COMPRESA, SENZA ESSERE LIMITATE A, GARANZIE DI COMMERCIALITÀ, IDONEITÀ A UN DETERMINATO SCOPO, PREVISIONE, QUALITÀ SODDISFACENTE, DIRITTI E NON VIOLAZIONE, ESSENDO TUTTE ESPRESSAMENTE DICHIARATE. FOSSIL NON SARÀ RITENUTO RESPONSABILE DI EVENTUALI DANNI ACCIDENTALI, CONSEGUENZIALI, INDIRECTI, SPECIALI O PUNITIVI O RESPONSABILITÀ DI ALCUN TIPO DERIVANTE DA O IN RELAZIONE A, LA VENDITA O L'USO DI QUESTO PRODOTTO, SIA BASATO SUL CONTRATTO, TORTO (COMPRESA LA NEGLIGENZA), RESPONSABILITÀ SUI PRODOTTI DIFETTATI O ALTRA IPOTESI, ANCHE SE FOSSE STATO INFORMATO DELLA POSSIBILITÀ DI TALI DANNI E ANCHE SE QUALSIASI RIMEDIO LIMITATO QUI SPECIFICATO SIA RITENUTO SENZA ALCUN EFFETTO. LA RESPONSABILITÀ DI FOSSIL SARÀ LIMITATA ALLA SOSTITUZIONE O ALL'INDENNIZZO DEL PREZZO DI ACQUISTO PAGATO, A UNICA DISCREZIONE DI FOSSIL.

ALCUNI PAESI, REGIONI O PROVINCE NON PERMETTONO L'ESCLUSIONE O LA LIMITAZIONE DELLE GARANZIE IMPLICITE O LA LIMITAZIONE DEI DANNI ACCIDENTALI O CONSEGUENZIALI; QUINDI LE SUDDETTE LIMITAZIONI O ESCLUSIONI POSSONO ESSERE LIMITATE NELLA LORO APPLICAZIONE DAI SINGOLI CASI. QUANDO LE GARANZIE IMPLICITE NON POSSONO ESSERE ESCLUSE NELLA LORO INTERESSA, SARANNO LIMITATE ALLA DURATA DELLA GARANZIA SCRITTA APPLICABILE. QUESTA GARANZIA FORNISCE ALL'UTENTE SPECIFICI DIRITTI LEGALI; POTREBBERO SUSSISTERE ALTRI DIRITTI CHE POSSONO DIPENDERE DALLE NORMATIVE LOCALI. I DIRITTI STABILITI DALLA LEGGE NON VENGONO INFICIATI.

FOSSIL NON È RESPONSABILE DI GARANZIE O RAPPRESENTAZIONI, ESPLICITE O IMPLICITE, DI QUALITÀ, FUNZIONI, OPERAZIONI, PRESTAZIONI O IDONEITÀ DI SOFTWARE O APPARECCHIATURA DI

TERZI UTILIZZATI INSIEME AL PRODOTTO, O DELLA POSSIBILITÀ DI INTEGRARE TALE SOFTWARE O APPARECCHIATURA CON IL PRODOTTO, SIA CHE SIANO INCLUSI CON IL PRODOTTO SIA CHE SIANO DISTRIBUITI DA FOSSIL. LA RESPONSABILITÀ DELLA QUALITÀ, DELLE FUNZIONI, DELLE OPERAZIONI, DELLE PRESTAZIONI E DELL'IDONEITÀ DI TALE SOFTWARE O APPARECCHIATURA DI TERZI È UNICAMENTE DELL'UTENTE E DEL VENDITORE, PROPRIETARIO O FORNITORE DI QUESTI.

Nessuna parte delle informazioni o delle istruzioni del Prodotto deve essere modificata in modo da generare una garanzia espressa di qualsiasi tipo per i prodotti. Nessun agente, dipendente, distributore, rappresentante o rivenditore è autorizzato a modificare o estendere questa Garanzia limitata o a riconoscere rimostranze o reclami, sia in materiale pubblicitario, presentazione o altro, per conto di Fossil relativamente ai prodotti o a questa Garanzia. Questa Garanzia limitata fornisce diritti legali specifici ed è possibile ottenere altri diritti che variano da paese a paese.

## Modifica del software

FOSSIL NON È RESPONSABILE DI PROBLEMI LEGATI ALLE PRESTAZIONI O DI INCOMPATIBILITÀ PROVOCATA DALLA MODIFICA DELLE PROPRIE IMPOSTAZIONI DI REGISTRO O DEL SOFTWARE DEL SISTEMA OPERATIVO. L'USO DI SOFTWARE PERSONALIZZATO DEL SISTEMA OPERATIVO PUÒ PROVOCARE UN FUNZIONAMENTO NON CORRETTO DEL PRODOTTO.

## Informazioni importanti sulla sicurezza

- Leggere queste istruzioni.
- Conservare queste istruzioni.
- Osservare tutte le avvertenze.
- Seguire tutte le istruzioni.
- Non provare ad aprire, smontare o manomettere il Prodotto. Le sostanze contenute in questo Prodotto e/o nella relativa batteria possono danneggiare l'ambiente e la salute umana se gestiti e smaltiti erroneamente.
- Non utilizzare il Prodotto in circostanze che possono provocare situazioni pericolose, come ad esempio mentre si usano macchinari pesanti o si guida un veicolo e ci si distrae, riducendo la concentrazione.

- Non indossare o pulire il Prodotto mentre è in fase di ricarica. Scollegare sempre il caricabatterie prima di pulire il Prodotto.
- Non utilizzare detergenti abrasivi per pulire il Prodotto.
- Non posizionare il Prodotto in una lavastoviglie, in una lavatrice, in un forno a microonde, in un forno o in un'asciugatrice.
- Non esporre il Prodotto a temperature estremamente alte o basse.
- Non utilizzare il Prodotto in una sauna o in un bagno turco.
- Non utilizzare il Prodotto in acqua a pressioni elevate, come nell'oceano o nelle cascate.
- Non lasciare il Prodotto a contatto diretto con la luce solare per un periodo di tempo prolungato.
- Non lasciare o utilizzare il Prodotto accanto a fiamme vive.
- Tenere i bambini alla larga del prodotto: i componenti più piccoli possono rappresentare un rischio di soffocamento! Il Prodotto non va utilizzato se l'uso può portare a morte, danni fisici o seri danni ambientali.

## Precauzioni per la salute

Il Prodotto, insieme al software incluso, non è un dispositivo medico ed è destinato solo a scopi di fitness. Non è progettato né destinato all'uso per la diagnosi di una patologia o di altre condizioni o per la cura, l'attenuazione, la terapia o la prevenzione di una malattia. Consultare sempre un professionista medico qualificato prima di apportare modifiche agli esercizi, al sonno o alla nutrizione, in quanto ciò potrebbe provocare gravi lesioni o morte.

Le persone con dispositivi medici impiantati devono:

- tenere il Prodotto a più di 20 centimetri dal dispositivo medico (quando il Prodotto è acceso)
- non portare il Prodotto nel taschino
- utilizzare il polso opposto al dispositivo medico impiantato per ridurre al minimo di potenziale di una interferenza RF.
- Se vengono rilevate delle interferenze, spegnere il Prodotto.

## Precauzioni relative alla batteria integrata

- Non smaltire il Prodotto gettandolo nel fuoco. La batteria può esplodere.
- Non provare a sostituire la batteria del Prodotto. Essa è integrata e non può essere cambiata. La batteria deve essere sostituita solo da centri di servizio autorizzati da Fossil.
- Ricaricare la batteria in conformità alle istruzioni.
- Ricaricare la batteria solo con caricabatterie approvati da Fossil, progettati specificamente per il proprio Prodotto.
- Non forzare l'apertura della batteria integrata.
- Il Prodotto utilizza un caricabatterie della California Energy Commission.
- Le batterie (e tutte le apparecchiature elettroniche) devono essere riciclate o smaltite separatamente dai comuni rifiuti domestici.

**AVVISO!** L'uso di una batteria o di un caricabatterie non approvato da Fossil può provocare incendi, esplosioni, perdite o altri pericoli. La garanzia di Fossil non copre danni al dispositivo derivanti dall'uso di batterie o caricabatterie non approvati da Fossil.

## Proprietà intellettuale

Tutta la proprietà intellettuale, come definita di seguito, di proprietà di Fossil o dei relativi fornitori di questo prodotto, inclusi, ma non limitato a, accessori, parti o software correlato (il "Sistema del prodotto"), è di proprietà di Fossil o dei relativi licenziatari ed è protetta dalle norme vigenti, federali o statali, e dai trattati internazionali. La proprietà intellettuale include, ma non è limitata a, invenzioni (brevettabili o non brevettabili), brevetti, segreti commerciali, copyright, software, programmi di computer e documentazione correlata o altre opere di autore. Non violare o infrangere i diritti protetti dalla Proprietà intellettuale. Inoltre, l'utente accetta di non modificare, preparare opere derivate, eseguire il reverse engineering, decompilare, smontare o altrimenti provare a creare codice sorgente dal software. Nessun titolo né proprietà nella Proprietà intellettuale sarà trasferito all'utente. Tutti i diritti applicabili della Proprietà intellettuale rimarranno di Fossil e dei relativi licenziatari e fornitori.

Per un elenco completo di centri di servizio disponibili, consultare il sito all'indirizzo;

**[WWW.FOSSIL.COM/Q](http://WWW.FOSSIL.COM/Q)**

Um die gesamte Betriebsanleitung für das Gerät  
anzusehen, besuchen Sie bitte:

**[WWW.FOSSIL.COM/Q](http://WWW.FOSSIL.COM/Q)**



#### **EUROPA (CE-KONFORMITÄTSEKTLÄRUNG)**

Dieses Produkt entspricht den Niederspannungsrichtlinien 2006/95/EG; EMV-Richtlinie 2004/108/EG, EU-Richtlinie R&TTE-Richtlinie 1999/5/EG, und RoHS Richtlinie 2011/65/EU. Fossil Europe B.V.  
z. H.: Terborgseweg 138, 7005 BD Doetinchem, Niederlande.



#### **INFORMATIONEN ZUR ENTSORGUNG UND WIEDERVERWERTUNG**

Das Symbol zeigt an, dass dieses Produkt bei der Entsorgung nicht mit unsortierten Siedlungsabfällen gemischt werden darf. Es gibt ein getrenntes Sammelsystem für elektrische und elektronische Altgeräte. Für gewöhnlich können elektrische und elektronische Altgeräte kostenlos zurückgegeben werden. Um weitere Informationen zu erhalten, kontaktieren Sie bitte die zuständigen örtlichen Behörden oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben. Ordnungsgemäße Entsorgung stellt sicher, dass elektrische und elektronische Altgeräte angemessen wiederverwertet und wiederverwendet werden. Sie hilft uns dabei, potentielle Umweltschäden zu vermeiden und die menschliche Gesundheit und Naturressourcen zu schützen.

- Entsorgen Sie das Produkt nicht mit Haushaltsabfällen.
- Batterien dürfen nicht in die Siedlungsmüllabfertigung gelangen und erfordern getrennte Sammlung.
- Die Entsorgung der Verpackung und Ihres Produkts sollte in Übereinstimmung mit örtlichen Richtlinien erfolgen.

## BETRIEB DES LADEDOCKS

Das Ladedock ist für die Tischverwendung konzipiert. Um die Einhaltung der Richtlinien für HF-Belastung sicherzustellen und um Störungen implantierter medizinischer Geräte zu vermeiden, erhalten Sie bitte einen Abstand von mindestens 15 Zentimetern (ungefähr 6 Zoll) vom Ladedock aufrecht.

## DISPLAY/TOUCHSCREEN

Beachten Sie folgende Hinweise bei der Verwendung Ihres Geräts:

### WARNHINWEIS BEZÜGLICH DISPLAY

Das Display Ihres Geräts besteht aus Glas oder Acryl und kann zerbrechen, wenn das Gerät fallengelassen oder heftigen Stößen ausgesetzt wird. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn das Display gebrochen ist oder Risse aufweist, da dies Verletzungen verursachen kann.

**GARANTIEAUSSCHLUSS:** ORDNUNGSGEMÄSSE VERWENDUNG VON GERÄTEN MIT TOUCHSCREEN. Wenn Ihr Gerät über einen Touchscreen verfügt, beachten Sie Folgendes: Ein Touchscreen reagiert am besten auf leichte Berührungen mit der Fingerspitze oder einem nicht metallischen Eingabestift. Wenn mit zu viel Kraft oder einem metallischen Objekt auf den Touchscreen gedrückt wird, kann dies die gehärtete Glasoberfläche beschädigen und den Garantieanspruch zunichtemachen. Weitere Informationen finden Sie unter „Beschränkte Standardgewährleistung“.

**WICHTIG!** Lassen Sie den Touchscreen nicht in Kontakt mit anderen elektrischen Geräten kommen. Elektrostatische Entladungen können Fehlfunktionen des Touchscreens verursachen.

**VORSICHT!** Berühren Sie den Touchscreen nicht mit scharfen Gegenständen und üben Sie keinen starken Druck mit den Fingerspitzen aus, um Beschädigungen des Touchscreens zu vermeiden.

## GARANTIEINFORMATIONEN

### BESCHRÄNKTE STANDARDGEWÄHRLEISTUNG

#### Was ist gedeckt und für wie lange?

Die **Fossil Group, Inc.** ("Fossil") gewährleistet, dass dieses Produkt von Fossil und die sich in der Produktverpackung befindlichen Zubehörteile (das "Produkt") unter normalen Einsatzbedingungen, für den Zeitraum von zwei Jahren, der mit dem Kaufdatum beginnt, frei von Material- und Verarbeitungsfehlern ist.

#### Was ist nicht gedeckt?

**Ununterbrochen oder Fehlerfrei.** Fossil gewährleistet nicht, dass der Betrieb des Produkts ununterbrochen oder fehlerfrei ist. Fossil ist nicht verantwortlich für Schäden, die aus der Nichtbeachtung der Gebrauchsanweisungen für den sicheren Gebrauch des Produkts entstehen.

**Normale Abnutzung.** Regelmäßige Wartung, Reparatur und Austausch von Teilen infolge normaler Abnutzung sind von der Garantie ausgeschlossen.

**Batterien.** Nur wiederaufladbare Batterien, deren Kapazität im voll aufgeladenem Zustand unter 80% der angegebenen Kapazität liegt und Batterien, die auslaufen, werden von dieser beschränkten Gewährleistung gedeckt. Nicht wiederaufladbare Batterien sind von dieser beschränkten Gewährleistung nicht gedeckt.

**Software.** Diese beschränkte Gewährleistung deckt nicht die Software, die im Produkt eingebettet ist und die Dienstleistungen, die von Fossil für die Eigentümer des Produkts erbracht werden. Sehen Sie in der Lizenzvereinbarung, die der Software und den Dienstleistungsbedingungen von Fossil beiliegt nach, um Ihre Rechte bezüglich ihres Gebrauchs einzusehen.

**Fehlgebrauch & Missbrauch.** Defekte oder Schäden aufgrund folgender Ursachen:

- unsachgemäße Nutzung oder Lagerung des Produkts, falsche oder missbräuchliche Verwendung, Unfälle oder Fahrlässigkeit, die als Folge von Missbrauch zu physischen Beschädigungen (z. B. zu Rissen und Kratzern) der Produktoberfläche führen;
- Kontakt mit Flüssigkeit, Wasser, Regen, extremer Feuchtigkeit oder starker Transpiration, Sand, Schmutz o. ä. sowie extremer Hitze oder Lebensmitteln;
- Verwendung des Produkts für gewerbliche Zwecke oder unsachgemäße/anomale Anwendungen und Bedingungen; oder
- andere Ursachen, die nicht durch Fossil verschuldet wurden.

sind von der Deckung ausgeschlossen.

**Benutzung von Produkten, die nicht von Fossil stammen.** Defekte oder Schäden, die aus der Benutzung von Produkten, Zubehör oder Software oder anderer peripherer Ausrüstung entstehen, die nicht mit dem Warenzeichen von Fossil versehen sind oder nicht von Fossil verbrieft ist/sind, sind von der Deckung ausgeschlossen.

**Veränderte Produkte.** Produkte mit:

- a) entfernten, abgeänderten oder unkenntlich gemachten Seriennummern, Codes des Herstellungsdatums oder anderen Verfolgungsmarkierungen,
- b) erbrochenen Siegeln oder anderen Anzeichen von Verfälschung oder Eingriffen unbefugter Händler oder Reparaturwerkstätten,

sind von der Deckung ausgeschlossen.

**Produkte von unbefugten Verkäufern.** Produkte, die nicht von einem zugelassenem FOSSIL-Einzelhändler gekauft wurden, sind von der Deckung ausgeschlossen.

**Kommunikationsdienste.** Defekte, Schäden oder Ausfälle der Produkte durch Kommunikationsdienste oder -signale, die Sie für die Benutzung mit den Produkten abonniert haben, sind von der Deckung ausgeschlossen.

#### **Welche Pflichten hat Fossil?**

Während der anwendbaren Gewährleistungsfrist und vorausgesetzt, dass das Produkt in Übereinstimmung mit den Bedingungen dieser beschränkten Gewährleistung eingesandt wird, wird Fossil das Produkt nach alleinigem Ermessen reparieren, ersetzen oder den Kaufpreis des Produkts kostenfrei zurückerstatten. Fossil kann nach seinem eigenen Ermessen, erneuerte, aufgearbeitete Bauteile oder Komponenten zur Reparatur jedes Produkts benutzen, oder kann das Produkt mit einem erneuerten, aufgearbeiteten oder neuen Produkt ersetzen. Alle ersetzten Produkte erhalten eine Gewährleistung für einen Zeitraum, der gleich dem verbleibenden Zeitraum der ursprünglichen beschränkten Gewährleistung auf das ursprüngliche Produkt ist oder für neunzig (90) Tage, je nach dem welcher Zeitraum länger ist. Alle ersetzten Produkte, Teile, Komponenten, Baugruppen und Ausrüstung werden zum Eigentum von Fossil. Außer in dem Umfang, in dem dies vom anwendbaren Recht ausdrücklich erlaubt ist, ist die Übertragung oder die Abtretung dieser beschränkten Gewährleistung verboten.

#### **Was müssen Sie tun, um Gewährleistungsservice zu erhalten?**

Um Gewährleistungsservice entsprechend dieser beschränkten Gewährleistung zu erhalten, müssen Sie das Produkt bei einer zugelassenen Gewährleistungseinrichtung, in einem angemessenen Behältnis für den Versand, zusammen mit der Quittung oder einem vergleichbaren Beweis des Verkaufs zurückgeben, die/der das

ursprüngliche Kaufdatum, die Seriennummer des Produkts und den Namen und die Adresse des Verkäufers zeigt. Falls Fossil feststellt, dass ein Produkt nicht von dieser beschränkten Gewährleistung gedeckt ist, müssen Sie für alle Teile, den Versand und die Arbeitskosten für die Reparatur oder die Rückgabe eines solchen Produkts bezahlen.

Um das nächste zugelassene internationale Servicecenter zu finden, besuchen Sie bitte [www.fossil.com/Q](http://www.fossil.com/Q).

Keine Daten, Software oder Anwendungen, die zu Ihrem Produkt hinzugefügt wurden, werden reinstalled. Sie sollten eine getrennte Backup-Kopie aller Inhalte des Produkts zurückbehalten, bevor Sie das Produkt Fossil übergeben, um Gewährleistungsservice zu erhalten, da einige oder alle Inhalte während des Gewährleistungsservices gelöscht oder neu formatiert werden könnten.

#### **Was sind die Grenzen der Haftung von Fossil?**

DIE VORANSTEHENDEN GEWÄHRLEISTUNGEN UND RECHTSBEHELFE SIND AUSSCHLIEßLICH UND ERSETZEN ALLE ANDEREN EXPLIZIT ODER GESETZLICH ZUGESICHERTEN GEWÄHRLEISTUNGEN ODER NUTZUNGSBEDINGUNGEN IN BEZUG AUF SÄMTLICHE SACHVERHALTE. DIES GILT FÜR DIE MÄNGELGEWÄHRLEISTUNG, DIE GEWÄHRLEISTUNG DER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK, DIE GENAUIGKEIT, ZUFRIEDENSTELLENDEN QUALITÄT, RECHTSTITEL UND DAS NICHT VORHANDENSEIN VON RECHTSVERLETZUNGEN. JEDWEDE DIESBEZÜGLICHE HAFTUNG WIRD HIERMIT AUSDRÜCKLICH ABGELEHNT. FOSSIL IST NICHT HAFTBAR FÜR NEBEN- ODER FOLGESCHÄDEN, INDIREKTE, BESONDERE ODER STRAFSCHÄDEN ODER ANSPRÜCHE JEDWEDER ART AUS ODER IN VERBINDUNG MIT DEM VERKAUF ODER DER NUTZUNG DIESES PRODUKTS; OB AUF GRUNDLAGE VON VERTRÄGEN, SCHADENSERSATZRECHT (EINSCHLIEßLICH FAHRLÄSSIGKEIT), DIREKTER PRODUKTHAFTPFLICHT ODER SONSTIGER RECHTSTHEORIEN. DIES GILT AUCH DANN, WENN WIR ÜBER DIE MÖGLICHKEIT DER ENTSTEHUNG SOLCHER SCHÄDEN UNTERRICHTET WURDEN, UND AUCH DANN, WENN IM VORLIEGENDEN DOKUMENT GEWÄHRTE EINGESCHRÄNKTE RECHTSBEHELFE IHREN WESENTLICHEN ZWECK VERFEHLT HABEN. FOSSILS GESAMTE HAFTUNG BESCHRÄNKT SICH AUF DEN ERSATZ ODER NACH ERMESSEN VON FOSSIL AUF DIE REPARATUR IN HÖHE DES GELEISTETEN KAUFPREISES.

IN MANCHEN LÄNDERN, BUNDESLÄNDERN/STAATEN ODER PROVINZEN IST DER AUSSCHLUSS ODER DIE BESCHRÄNKUNG IMPLIZIERTER GEWÄHRLEISTUNGEN BZW. DIE EINSCHRÄNKUNG VON NEBEN- ODER FOLGESCHÄDEN NICHT ZULÄSSIG. DAHER KANN ES SEIN, DASS DIE OBEN AUFGEFÜHRTEN BESCHRÄNKUNGEN NICHT ODER NUR TEILWEISE AUF SIE ZUTREFFEN. WENN STILLSCHWEIGENDE GEWÄHRLEISTUNGEN NICHT IN IHRER GESAMTHEIT AUSGESCHLOSSEN WERDEN DÜRFEN, WERDEN



SIE AUF DIE DAUER DER ANWENDBAREN SCHRIFTLICHEN BESCHRÄNKTEN GEWÄHRLEISTUNG BESCHRÄNKT. DIESE GEWÄHRLEISTUNG GIBT IHNEN BESTIMMTE RECHTE; JE NACH ÖRTLICHER GESETZGEBUNG STEHEN IHNEN EVENTUELL ANDERE RECHTE ZU. IHRE GESETZLICHEN RECHTE WERDEN NICHT BERÜHRT.

FOSSIL ÜBERNIMMT KEINE GEWÄHRLEISTUNG, AUSDRÜCKLICH ODER STILLSCHWEIGEND, BEZÜGLICH QUALITÄT, FÄHIGKEITEN, BETRIEB, LEISTUNG ODER EIGNUNG VON MIT DEM PRODUKT VERWENDETER SOFTWARE ODER AUSTRÜSTUNG JEDLICHER DRITTPARTEIEN ODER DER FÄHIGKEIT JEDWEDE SOLCHE SOFTWARE ODER AUSTRÜSTUNG MIT DEM PRODUKT ZU INTEGRIEREN, OB SOLCHE SOFTWARE ODER AUSTRÜSTUNG DEM PRODUKT BEILIEGT ODER VON FOSSIL ODER AUF ANDERE ART VERTRIEBEN WIRD. VERANTWORTUNG FÜR DIE QUALITÄT, FÄHIGKEITEN, BETRIEB, LEISTUNG UND EIGNUNG DER SOFTWARE ODER AUSTRÜSTUNG JEDER SOLCHER DRITTPARTEIEN LIEGT AUSSCHLIEßLICH BEIM VERBRAUCHER UND DEM ANBIETER, EIGENTÜMER ODER LIEFERANTEN SOLCHER SOFTWARE ODER AUSTRÜSTUNG VON DRITTPARTEIEN.

Nichts in den Produkthinweisen oder -informationen darf dahingehend ausgelegt werden, dass eine vertragliche Gewährleistung irgendeiner Art bezüglich des Produkts gegeben wird. Kein Vertreter, Angestellter, Händler, Bevollmächtigter oder Wiederverkäufer ist befugt diese beschränkte Gewährleistung abzuändern oder zu verlängern oder bindende Erklärungen oder Behauptungen bezüglich des Produkts oder dieser beschränkten Gewährleistung abzugeben, ob dies nun in Werbung, Präsentationen oder auf andere Art geschieht. Diese beschränkte Gewährleistung räumt Ihnen spezifische gesetzlich geregelte Rechte ein. Möglicherweise verfügen Sie über weitere Rechte, die von Staat zu Staat unterschiedlich geregelt sind.

## Abänderung von Software

FOSSIL IST NICHT HAFTBAR FÜR LEISTUNGSPROBLEME ODER INKOMPATIBILITÄTEN, DIE DURCH BEARBEITUNG VON REGISTRIERUNGSEINSTELLUNGEN ODER ABÄNDERUNG VON BETRIEBSSYSTEMSOFTWARE VERURSACHT WERDEN. DIE BENUTZUNG KUNDENSPEZIFISCHER BETRIEBSSYSTEMSOFTWARE KÖNNTE ZUR FOLGE HABEN, DASS IHR PRODUKT NICHT ORDNUNGSGEMÄß FUNKTIONIERT.

## Wichtige Sicherheitshinweise

- Lesen Sie diese Hinweise.
- Behalten Sie diese Hinweise.
- Beachten Sie alle Warnungen.
- Folgen Sie allen Hinweisen.
- Versuchen Sie nicht, dieses Produkt zu öffnen, auseinanderzunehmen oder an ihm unerlaubte Änderungen vorzunehmen. Substanzen, die in diesem Produkt und/oder seinen Batterien enthalten sind, können die Umwelt und/oder die menschliche Gesundheit schädigen, wenn sie nicht ordnungsgemäß gehandhabt und entsorgt werden.
- Benutzen Sie das Produkt nicht unter Umständen, die eine gefährliche Situation hervorrufen könnten, wie zum Beispiel die Benutzung des Produkts während Sie schwere Maschinen bedienen oder ein Fahrzeug auf eine Art fahren, die dazu führt, dass Sie Ihren Blick von der Straße abwenden oder sich so in die Beschäftigung vertiefen, dass Ihre Fähigkeit sich auf das Fahren zu konzentrieren beeinträchtigt wird.
- Tragen oder säubern Sie das Produkt nicht, während Sie es aufladen. Ziehen Sie immer den Stecker des Aufladegeräts heraus, bevor Sie das Produkt säubern.
- Benutzen Sie keine Scheuermittel, um dieses Produkt zu säubern.
- Stellen Sie Ihr Produkt nicht in einen Geschirrspüler, eine Waschmaschine, eine Mikrowelle, einen Ofen oder Trockner.
- Setzen Sie Ihr Produkt nicht extrem hohen oder niedrigen Temperaturen aus.
- Benutzen Sie Ihr Produkt nicht in einer Sauna oder einem Dampfbad.
- Setzen Sie Ihr Produkt nicht unter hohem Druck stehendem Wasser aus, wie Meereswellen oder einem Wasserfall.
- Lassen Sie Ihr Produkt nicht für längere Zeiträume in direktem Sonnenlicht.
- Lassen und benutzen Sie Ihr Produkt nicht nahe offenem Feuer.
- Erlauben Sie Kindern niemals mit dem Produkt zu spielen; von den kleinen Komponenten könnte eine Erstickungsgefahr ausgehen! Das Produkt ist nicht für die Benutzung vorgesehen, in welcher der Produktausfall zum Tod, Körperschäden oder schweren Umweltschäden führen kann.

## Wichtige Gesundheitsvorkehrungen

Das Produkt, einschließlich aller dazugehöriger Software ist kein medizinisches Gerät und ist nur für Fitnesszwecke bestimmt. Es ist nicht für die Benutzung zur Diagnose, Heilung, Linderung, Behandlung oder Vorbeugung von Krankheiten oder anderen Beschwerden gedacht. Holen Sie immer den Rat einer qualifizierten medizinischen Fachkraft ein, bevor Sie irgendwelche Änderungen an Ihren sportlichen Betätigungen, Ihrem Schlaf oder Ihrer Ernährung vornehmen, da dies schwere Schäden oder den Tod verursachen kann.

Anweisungen für Personen mit implantierten medizinischen Geräten:

- Halten Sie das Produkt mehr als 20 Zentimeter von Ihrem medizinischen Gerät entfernt, wenn das Produkt angeschaltet ist.
- Tragen Sie das Produkt niemals in Ihrer Brusttasche.
- Benutzen Sie das Handgelenk auf der anderen Seite des implantierten medizinischen Geräts, um das Potential für HF-Störungen zu minimieren.
- Stellen Sie das Produkt ab, wenn Sie irgendwelche Störungen bemerken.

## Vorsichtsmaßnahmen für eingebaute Batterien

- Entsorgen Sie das Produkt nicht in ein Feuer. Die Batterie könnte explodieren.
- Versuchen Sie nicht die Batterie des Produkts zu ersetzen. Sie ist eingebaut und nicht austauschbar. Die Batterie sollte nur von durch Fossil zugelassene Servicecenter gewartet werden.
- Laden Sie die Batterie nur entsprechend den Anweisungen auf.
- Laden Sie Ihre Batterie nur mit durch Fossil zugelassenen Aufladegeräten auf, die speziell für dieses Produkt konzipiert sind.
- Versuchen Sie nicht die eingebaute Batterie gewaltsam zu öffnen.
- Ihr Produkt benutzt ein Batterieaufladegerät der Kalifornischen Energiebehörde.
- Batterien (und alle elektronische Ausrüstung) muss getrennt von Haushaltsabfall wiederverwertet oder entsorgt werden.

**WARNUNG!** Die Benutzung von von Fossil nicht zugelassenen Ladegeräten kann zur Gefährdung durch Feuer, Explosion, Auslaufen oder andere Gefahren führen. Die Gewährleistung von Fossil deckt nicht Schäden am Gerät, die durch Batterien und/oder Aufladegeräte verursacht werden, die nicht von Fossil zugelassen sind.

## Geistiges Eigentum

Alles geistige Eigentum, wie es unten definiert ist und Fossil oder seinen jeweiligen Zulieferern bezüglich dieses Produkts gehört, einschließlich aber nicht beschränkt auf Zubehör, Teile oder sich darauf beziehende Software (das "Produktsystem") ist Firmeneigentum von Fossil oder seiner Lizenznehmer und ist durch Bundes- und Bundesstaatliche Gesetze und internationale Vertragsbestimmungen geschützt. Geistiges Eigentum umfasst, ist aber nicht beschränkt auf Erfindungen (patentierbare oder unpatentierbare), Patente, Geschäftsgeheimnisse, Urheberrechte, Software, Computerprogramme und verbundene Dokumentation und andere Urheberwerke. Sie dürfen in die Rechte, die durch geistiges Eigentum geschützt sind nicht eingreifen oder diese auf andere Art verletzen. Desweiteren erklären Sie sich damit einverstanden, dass Sie die Software nicht abändern, keine derivativen Werke derselben herstellen, dieselbe rekonstruieren, dekompileieren, demontieren, oder auf andere Art versuchen werden, den Source-Code zu erstellen (und keines der Obigen versuchen werden). Kein Titel oder Eigentum am geistigen Eigentum des Produkts wird auf Sie übertragen. Alle anwendbaren Rechte geistigen Eigentums verbleiben bei Fossil und seinen Lizenzgebern und Zulieferern.

Um eine gesamte Liste der Servicecenter  
anzusehen, besuchen Sie bitte:

**[WWW.FOSSIL.COM/Q](http://WWW.FOSSIL.COM/Q)**

Pour consulter l'ensemble des notices d'utilisation de l'appareil, veuillez vous rendre sur :

**[WWW.FOSSIL.COM/Q](http://WWW.FOSSIL.COM/Q)**

#### **ICES-003 (CANADA)**

This digital apparatus does not exceed the Class B limits for radio noise emissions from digital apparatus set out in the interference-causing equipment standard entitled: "Digital Apparatus," ICES-003 of the Canadian Department of Communications.

Cet appareil numérique respecte les limites bruits radioélectriques applicables aux appareils numériques de Classe B prescrites dans la norme sur le matériel brouilleur: "Appareils Numériques", NMB-003 édictée par le Ministre Canadian des Communications.

This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.



#### **EUROPE (DECLARATION CE DE CONFORMITE)**

Ce produit est conforme à la directive basse tension 2006/95/CE ; à la directive CEM 2004/108/CE, à la directive UE R&TTE, à la directive 1999/5/CE et à la directive RoHS 2011/65/UE. Fossil Europe B.V.  
ATT. : Terborgseweg 138, 7005 BD Doetinchem Pays-Bas.



## INFORMATIONS CONCERNANT L'ÉLIMINATION ET LE RECYCLAGE DES DÉCHETS

Le symbole indique que ce produit ne doit pas être mélangé avec des déchets ménagers non triés lorsqu'il est éliminé. Il existe un système de collecte sélective pour les appareils électroniques et électriques mis au rebut. En règle générale, les appareils électriques et électroniques usagés peuvent être renvoyés sans frais. Pour obtenir de plus amples informations, veuillez contacter les autorités municipales compétentes ou le magasin où vous avez acheté le produit. Une élimination correcte permet un recyclage et une réutilisation adaptés des appareils électriques et électroniques. Elle permet d'éviter tout dommage potentiel pour l'environnement et la santé humaine et de préserver les ressources naturelles.

- Ne pas jeter le produit dans les déchets ménagers.
- Les piles ne doivent pas être jetées dans les déchets ménagers et doivent faire l'objet d'une collecte sélective.
- L'élimination de l'emballage et de votre produit doit être effectuée conformément à la réglementation locale.

## FONCTIONNEMENT DE LA STATION DE CHARGE

La station de charge doit être utilisée sur une table. Pour respecter les directives sur l'exposition aux radiofréquences et pour éviter toute interférence avec des implants médicaux, maintenir la station de charge à une distance minimale de 15 centimètres (approximativement 6 pouces).

## AFFICHAGE/ÉCRAN TACTILE

Veuillez tenir compte des informations suivantes lorsque vous utilisez votre appareil :

### AVERTISSEMENT CONCERNANT L'AFFICHAGE

L'affichage sur votre appareil est en verre ou en acrylique. En cas de chute de l'appareil ou d'impact important, il peut se casser. Ne pas utiliser l'appareil si l'écran est cassé ou fissuré, car cela pourrait entraîner des blessures.

**EXCLUSION DE GARANTIE : UTILISATION CORRECTE D'UN APPAREIL À ÉCRAN TACTILE.** Si votre appareil dispose d'un affichage à écran tactile, veuillez noter qu'un écran tactile réagit mieux à un effleurement du bout des doigts ou à un stylet non métallique. Appuyer sur l'écran tactile avec une force excessive ou un objet métallique peut endommager la surface en verre trempé et annuler la garantie. Pour obtenir de plus amples renseignements, veuillez vous reporter à « Garantie limitée standard ».

**IMPORTANT !** L'écran tactile ne doit pas être mis en contact avec d'autres appareils électriques. Des décharges électrostatiques peuvent entraîner un dysfonctionnement de l'écran tactile.

**ATTENTION !** Pour éviter d'endommager l'écran tactile, ne pas le tapoter avec un objet pointu ni exercer une pression trop forte du bout des doigts.

## Informations sur les conditions de la garantie

### GARANTIE LIMITÉE STANDARD

#### Que couvre cette garantie et quelle est sa durée ?

**Fossil Group, Inc.** (« Fossil ») garantit que ce produit Fossil ainsi que les accessoires inclus dans l'emballage avec le produit (le « Produit ») ne présentent aucun défaut matériel ou de fabrication dans des conditions normales d'utilisation pour une durée de deux ans à compter de la date d'achat.

#### Qu'est-ce qui n'est pas couvert par la garantie ?

**Fonctionnement sans interruption ou sans erreur.** Fossil ne garantit pas que le Produit fonctionnera sans interruption ni erreur. Fossil n'est pas responsable des dommages découlant du non-respect des instructions relatives à l'utilisation du produit.

**Usure normale.** L'entretien périodique, les réparations et le remplacement des pièces dus à l'usure normale sont exclus de la garantie.

**Piles.** Seules les piles rechargeables dont la capacité de charge complète est inférieure à 80 % de leur capacité nominale et les piles qui fuient sont couvertes par la présente Garantie limitée. Les piles non rechargeables ne sont pas couvertes par la présente Garantie limitée.

**Logiciels.** La présente Garantie limitée ne couvre pas les logiciels intégrés au produit et les services fournis par Fossil aux propriétaires du produit. Se reporter à l'accord de licence relatif aux logiciels et aux conditions d'utilisation des services Fossil pour connaître le détail de vos droits relatifs à leur utilisation.

**Mauvais traitement et utilisation inadaptée.** Les défauts ou dommages résultant des conditions suivantes :

- Fonctionnement, rangement ou utilisation inadapté, mauvais traitement, accident ou négligence, comme des dommages physiques (fentes ou rayures, etc.) sur la surface du produit résultant d'une utilisation inadaptée ;
- contact avec un liquide, de l'eau, la pluie, une humidité extrême ou une transpiration importante, du sable, de la poussière ou similaire, une chaleur extrême ou de la nourriture ;
- utilisation du produit à des fins commerciales ou produit soumis à un usage inadapté ou à des conditions anormales ; ou
- autres actions non imputables à Fossil,

sont exclus de la garantie.

**Utilisation de produits d'une marque autre que Fossil.** Les défauts ou dommages résultant de l'utilisation de produits, d'accessoires, de logiciels ou d'autres appareils périphériques qui ne sont pas de la marque Fossil ou qui ne sont pas certifiés par Fossil sont exclus de la garantie.

**Produits modifiés.** Tout produit dont :

- le numéro de série, le code de la date de production ou toute autre marque d'identification a été enlevé, modifié ou effacé ;
- le scellement n'est pas intact ou qui présente un signe d'altération ou d'accès par des revendeurs ou des centres de réparation non agréés ;

est exclu de la garantie.

**Produits de vendeurs non autorisés.** Les produits qui n'ont pas été achetés auprès d'un revendeur FOSSIL agréé sont exclus de la garantie.

**Services de communication.** Les défauts, les dommages ou la défaillance des produits dus à un service ou signal de communication auquel vous avez souscrit ou que vous avez utilisé avec les Produits sont exclus de la garantie.

## Quelles sont les obligations de Fossil ?

Pendant la période de garantie, sous réserve que le produit soit envoyé en réparation conformément aux conditions de la présente Garantie limitée, Fossil réparera, remplacera ou remboursera le prix d'achat du produit, à sa seule discrétion, et ce, sans frais. Dans le cadre de la réparation d'un produit, Fossil peut, à sa seule discrétion, utiliser des pièces ou des composants remis à neuf, reconditionnés ou neufs, ou peut remplacer le produit par un produit remis à neuf, reconditionné ou neuf. Tous les produits remplacés seront garantis pour une durée égale à la durée résiduelle de la Garantie limitée d'origine du produit original ou pour une durée quatre-vingt-dix (90) jours, la durée la plus longue étant retenue. Tous les produits, pièces, composants, cartes et appareil remplacés deviendront la propriété de Fossil. Sauf dans la limite expressément autorisée par la loi en vigueur, le transfert ou la cession de la présente Garantie limitée est interdit.

## Que devez-vous faire pour bénéficier du service de garantie ?

Pour bénéficier du service découlant de la présente Garantie limitée, vous devez renvoyer le Produit à un centre de service agréé dans un emballage adapté à l'expédition, accompagné du reçu de caisse ou d'une preuve d'achat comparable mentionnant la date d'achat d'origine, le numéro de série du Produit ainsi que le nom et l'adresse du vendeur. Si Fossil détermine qu'un produit n'est pas couvert par la présente Garantie limitée, vous devrez payer l'intégralité des pièces, des frais d'expédition et de main-d'œuvre pour la réparation ou le retour du produit.

Pour trouver le centre de réparation international agréé le plus proche, veuillez consulter [www.fossil.com/Q](http://www.fossil.com/Q).

Aucun logiciel, aucune donnée ou application ajouté à votre produit ne sera réinstallé. Vous devez conserver une copie de sauvegarde séparée des contenus du produit avant de livrer le produit au service de garantie de Fossil, car certains contenus ou l'intégralité des contenus peuvent être supprimés ou reformatés pendant le service de garantie.

## Quelles sont les limites de responsabilité de Fossil ?

LES GARANTIES ET RECOURS CI-DESSOUS SONT EXCLUSIFS ET TIENNENT LIEU DE TOUTES AUTRES GARANTIES, DISPOSITIONS OU CONDITIONS, EXPRESSES, IMPLICITES OU LÉGALES, À QUELQUE ÉGARD QUE CE SOIT, Y COMPRIS NOTAMMENT, DE TOUTE GARANTIE DE QUALITÉ MARCHANDE, D'ADAPTATION À UN BUT PARTICULIER, D'EXACTITUDE, DE QUALITÉ SATISFAISANTE, DE PROPRIÉTÉ, DE NON-CONTREFAÇON, QUI TOUTES SONT EXPRESSÉMENT EXCLUES PAR FOSSIL. FOSSIL NE SERA TENUE

RESPONSABLE DE TOUT DOMMAGE ACCESSOIRE, CONSÉCUTIF, INDIRECT, SPÉCIAL OU PUNITIF, NI PRÉJUDICE, DE QUELQUE NATURE QUE CE SOIT, DÉCOULANT DE, OU EN LIAISON AVEC LA VENTE OU L'UTILISATION DE CE PRODUIT, QUE CE SOIT SUR UNE BASE CONTRACTUELLE, DE RESPONSABILITÉ CIVILE (Y COMPRIS LA NÉGLIGENCE), DE RESPONSABILITÉ STRICTE DU FAIT DES PRODUIS OU DE TOUTE AUTRE THÉORIE, MÊME SI FOSSIL A ÉTÉ INFORMÉE DE L'ÉVENTUALITÉ DE TELS DOMMAGES ET MÊME SI UN QUELCONQUE RECOURS LIMITÉ PRÉVU PAR LES PRÉSENTES EST RÉPUTÉ AVOIR MANQUÉ À SON BUT PREMIER. LA RESPONSABILITÉ DE FOSSIL SERA LIMITÉE AU REMPLACEMENT OU À LA RÉPARATION POUR LE PRIX D'ACHAT PAYÉ, À LA SEULE DISCRÉTION DE FOSSIL.

CERTAINS PAYS, ÉTATS OU PROVINCES N'AUTORISENT PAS L'EXCLUSION OU LA LIMITATION DES GARANTIES IMPLICITES OU LA LIMITATION DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU INDIRECTS, SI BIEN QUE LES LIMITATIONS CI-DESSUS PEUVENT NE PAS VOUS CONCERNER. LORSQUE DES GARANTIES IMPLICITES NE PEUVENT PAS ÊTRE EXCLUES DANS LEUR INTÉGRALITÉ, ELLES SERONT LIMITÉES À LA DURÉE DE LA GARANTIE ÉCRITE APPLICABLE. LA PRÉSENTE GARANTIE VOUS CONFÈRE DES DROITS SPÉCIFIQUES ; IL EST POSSIBLE QUE VOUS DISPOSIEZ D'AUTRES DROITS QUI VARIENT EN FONCTION DE LA LÉGISLATION LOCALE. VOS DROITS LÉGAUX NE SONT PAS AFFECTÉS.

FOSSIL N'ACCORDE AUCUNE GARANTIE NI NE FAIT DE DÉCLARATION, EXPRESSE OU IMPLICITE, STATUTAIRE OU AUTRE, QUANT À LA QUALITÉ, AUX CAPACITÉS, AUX OPÉRATIONS, AUX PERFORMANCES OU À L'ADAPTABILITÉ D'UN LOGICIEL OU MATÉRIEL TIERS UTILISÉ AVEC LE PRODUIT, OU À LA CAPACITÉ À INTÉGRER CE LOGICIEL OU MATÉRIEL AU PRODUIT, QUE CE LOGICIEL OU MATÉRIEL TIERS SOIT FOURNI AVEC LE PRODUIT OU DISTRIBUÉ PAR FOSSIL OU AUTREMENT FOURNI. LA RESPONSABILITÉ DE LA QUALITÉ, DES CAPACITÉS, DES OPÉRATIONS, DES PERFORMANCES ET DE L'ADAPTABILITÉ D'UN LOGICIEL OU MATÉRIEL TIERS APPARTIEN UNIQUEMENT À L'UTILISATEUR ET AU VENDEUR, PROPRIÉTAIRE OU FOURNISSEUR DIRECT DE CE LOGICIEL OU MATÉRIEL TIERS.

Rien dans les instructions ou les informations du Produit ne doit être interprété comme créant une quelconque garantie expresse quant aux Produits. Aucun agent, employé, distributeur, représentant ou revendeur n'est autorisé à modifier ou étendre la présente Garantie limitée ou à faire une déclaration ou assertion exécutoire, que ce soit dans des publicités, présentations ou autrement, au nom de Fossil au sujet des Produits ou de la présente Garantie limitée. La présente Garantie limitée vous confère certains droits légaux, auxquels peuvent s'ajouter d'autres droits qui varient selon l'État ou le pays dans lequel vous résidez.

## Modification des logiciels

FOSSIL NE PEUT PAS ÊTRE TENUE RESPONSABLE DES PROBLÈMES DE PERFORMANCE OU DES INCOMPATIBILITÉS CAUSÉS PAR UNE MODIFICATION DES PARAMÈTRES DU REGISTRE OU UNE MODIFICATION DES LOGICIELS DU SYSTÈME D'EXPLOITATION QUE VOUS AURIEZ EFFECTUÉE. L'UTILISATION D'UN LOGICIEL DE SYSTÈME D'EXPLOITATION MODIFIÉ PEUT ENTRAÎNER LE DYSFONCTIONNEMENT DE VOTRE PRODUIT.

## Consignes de sécurité importantes

- Lire ces consignes.
- Conserver ces consignes.
- Tenir compte de tous les avertissements.
- Respecter toutes les consignes.
- Ne pas tenter d'ouvrir, de démonter ou de forcer le produit. Les matières contenues dans ce produit et/ou ses piles peuvent nuire à l'environnement et/ou la santé humaine si elles sont manipulées ou éliminées de manière inadaptée.
- Ne pas utiliser le produit dans des circonstances susceptibles d'engendrer une situation dangereuse, comme l'utilisation du produit en conduisant des engins de chantier ou un véhicule en mouvement d'une manière qui vous empêcherait de regarder la route ou que vous soyez tellement absorbé que votre capacité de concentration sur la conduite s'en trouverait diminuée.
- Ne pas porter ou nettoyer votre produit pendant que vous le chargez. Toujours débrancher le chargeur avant de nettoyer le produit.
- Ne pas nettoyer votre produit avec des nettoyants abrasifs.
- Ne pas placer votre produit dans un lave-vaisselle, une machine à laver, un four à micro-ondes, un four ou un sèche-linge.
- Ne pas exposer votre produit à des températures extrêmement élevées ou basses.
- Ne pas utiliser votre produit dans un sauna ou un hammam.
- Ne pas exposer votre produit à de l'eau à forte pression, telle que des vagues ou une cascade.

- Ne pas laisser votre produit en plein soleil pendant une longue période.
- Ne pas laisser ou utiliser votre produit à proximité de flammes nues.
- Ne jamais laisser des enfants jouer avec le produit ; les petits éléments peuvent représenter un risque d'étouffement. Le produit n'est pas destiné à être utilisé si sa défaillance peut entraîner la mort, des blessures ou de graves dégâts environnementaux.

## Précautions importantes en matière de santé

Le produit, y compris les logiciels inclus, n'est pas un dispositif médical et est uniquement destiné à des fins de remise en forme. Il n'est ni conçu ni destiné à être utilisé pour diagnostiquer des maladies ou d'autres troubles, ni pour guérir, atténuer, traiter ou prévenir des maladies. Toujours demander l'avis d'un professionnel de santé qualifié avant de modifier votre exercice, votre sommeil ou votre alimentation, car cela peut avoir des effets nuisibles graves ou entraîner la mort.

Les personnes avec des implants médicaux doivent :

- Conserver le produit à plus de 20 centimètres de leur implant médical lorsqu'il est activé.
- Ne jamais porter le produit dans une poche de poitrine.
- Porter le produit sur le poignet opposé à l'implant médical pour minimiser le potentiel d'interférence avec des radiofréquences.
- Arrêter le produit en cas d'interférences.

## Précautions à prendre avec les piles

- Ne pas incinérer votre produit. La pile pourrait exploser.
- Ne pas tenter de remplacer la pile de votre produit. Elle est intégrée et ne peut pas être changée. La pile doit être uniquement réparée par les centres de réparation agréés de Fossil.
- Charger la pile conformément aux instructions.
- Recharger votre pile uniquement avec des chargeurs approuvés par Fossil et spécifiquement conçus pour votre produit.

- Ne pas tenter d'ouvrir en force la pile intégrée.
- Votre produit utilise un chargeur de pile conforme à la norme de la California Energy Commission.
- Les piles (et tous les appareils électroniques) ne doivent pas être recyclées ou éliminées avec les déchets ménagers.

**AVERTISSEMENT** L'utilisation d'une pile ou d'un chargeur non approuvé par Fossil peut présenter des risques d'incendie, d'explosion, de fuite ou d'autres dangers. La garantie de Fossil ne couvre pas les dommages causés à l'appareil par des piles et/ou des chargeurs non approuvés par Fossil.

## Propriété intellectuelle

L'ensemble de la propriété intellectuelle, telle que définie ci-dessous, qui appartient à ou qui est d'une quelque autre manière la propriété de Fossil ou de ses fournisseurs respectifs, se rapportant à ce produit, y compris sans toutefois s'y limiter, les accessoires, pièces, ou logiciels s'y rattachant (le « Système produit »), est la propriété de Fossil ou des tiers ayant concédé des licences à Fossil et est protégée par les lois fédérales, les lois des États et les dispositions des traités internationaux. La propriété intellectuelle comprend, sans toutefois s'y limiter, les inventions (brevetables ou non), les brevets, les secrets commerciaux, les droits d'auteur, les logiciels, les programmes informatiques, et la documentation correspondante et autres œuvres de création. Vous ne pouvez pas violer ou enfreindre de quelque autre manière les droits garantis par la propriété intellectuelle. De surcroît, vous convenez que vous n'effectuerez pas (ni ne tenterez d'effectuer) l'une des actions suivantes : modification, préparation de travaux dérivés, inversion de la conception, décompilation, démontage, ni aucune tentative quelconque de créer un code source à partir du logiciel. Aucun titre à ou droit de propriété intellectuelle ne vous est transféré. Fossil ainsi que les tiers ayant concédé des licences à Fossil et ses fournisseurs conservent tous les droits de propriété intellectuelle applicables.



Pour consulter la liste exhaustive des centres de réparation, veuillez vous rendre sur :

**[WWW.FOSSIL.COM/Q](http://WWW.FOSSIL.COM/Q)**

Voor de volledige instructies van het  
apparaat kunt u terecht op:

**WWW.FOSSIL.COM/Q**



#### EUROPA (CE CONFORMITEITSVERKLARING)

Dit product voldoet aan de laagspanningsrichtlijn 2006/95/EC; de EMC-richtlijn 2004/108/EC, de R&TTE EU-richtlijn 1999/5/EC en de RoHS-richtlijn 2011/65/EU. Fossil Europa B.V.  
per adres: Terborgseweg 138, 7005 BD Doetinchem Nederland.



#### INFORMATIE OVER WEGGOOIEN EN RECYCLEN

Het symbool geeft aan dat dit product niet mag worden gemengd met ongesorteerd huishoudelijk afval wanneer het weggegooid wordt. Er is een apart inzamelsysteem voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur. Meestal kunnen oude elektrische en elektronische apparaten gratis worden ingeleverd. Voor meer informatie kunt u contact opnemen met de bevoegde gemeentelijke autoriteiten of de winkel waar u het product hebt gekocht. Het op de juiste manier weggooien zorgt ervoor dat afgedankte elektrische en elektronische apparatuur wordt gerecycled en adequaat hergebruikt. Het helpt mogelijke schade aan het milieu en de volksgezondheid te voorkomen en natuurlijke hulpbronnen te behouden.

- Gooi het product niet met het huishoudelijk afval weg.
- Batterijen mogen niet worden weggegooid in de gemeentelijke afvalstroom en vereisen gescheiden inzameling.
- Het weggooien van de verpakking en uw product moet in overeenstemming gebeuren met de plaatselijke regelgeving.

## WERKING VAN HET OPLAADSISTEEM

Het oplaadsysteem is ontworpen voor gebruik op een tafelblad. Om te voldoen aan de richtlijnen voor RF-blootstelling en om interferentie met geïmplanteerde medische apparaten te voorkomen, dient u een afstand van minstens 15 centimeter (ongeveer 6 inches) van het oplaadstation in acht te nemen.

## SCHERM/AANRAAKSCHERM

Houd rekening met de volgende informatie bij gebruik van het apparaat:

### WAARSCHUWING MET BETREKKING TOT SCHERM

Het scherm van uw apparaat is gemaakt van glas of acryl en kan breken als het apparaat valt of door een harde schok of stoot. Gebruik het scherm niet als het gebroken of gebarsten is, want hierdoor kunt u letsel oplopen.

**GARANTIEDISCLAIMER: CORRECT GEBRUIK VAN EEN APPARAAT MET AANRAAKSCHERM:** Als uw apparaat een aanraakscherm heeft, houd er dan rekening mee dat een aanraakscherm het beste reageert op een lichte aanraking van het zachte gedeelte van uw vingertop of een niet-metalen stylus. Door met overmatige kracht of met een metalen voorwerp op het aanraakscherm te drukken, kan het geharde glasoppervlak beschadigd raken, waardoor de garantie vervalft. Voor meer informatie verwijzen wij u naar de "Standaard beperkte garantie".

**BELANGRIJK!** Sta niet toe dat het aanraakscherm in contact komt met andere elektrische apparaten. Elektrostatische ontladingen kunnen storingen van het aanraakscherm veroorzaken.

**LET OPI!** Om schade te voorkomen, tik niet op het aanraakscherm met een scherp voorwerp of door overmatige druk met uw vingertoppen uit te oefenen.

## Informatie over de garantie

### STANDAARD BEPERKTE GARANTIE

#### Wat wordt er door de garantie vergoed en voor hoe lang?

**Fossil Group, Inc.** ("Fossil") garandeert dat dit Fossil product (het "product") en de in de verpakking meegeleverde accessoires bij normaal gebruik vrij zijn van fouten in materiaal en fabricage voor een periode van twee jaar na de datum van aankoop.

### Wat wordt er niet vergoed?

**Ononderbroken of foutloos.** Fossil garandeert niet dat de werking van het product ononderbroken of foutloos zal zijn. Fossil is niet aansprakelijk voor schade die voortvloeit uit het niet opvolgen van de instructies met betrekking tot het gebruik van het product.

**Normale slijtage.** Periodiek onderhoud, reparatie en vervanging van onderdelen als gevolg van normale slijtage zijn uitgesloten van dekking.

**Batterijen.** Alleen oplaadbare batterijen waarvan de volledig opgeladen capaciteit lager wordt dan 80% van hun nominale capaciteit en batterijen die lekken zijn gedekt door deze beperkte garantie. Niet-oplaadbare batterijen vallen niet onder deze beperkte garantie.

**Software.** Deze beperkte garantie geldt niet voor de software die is ingebouwd in het product en de diensten die door Fossil aan de eigenaren van het product worden geleverd. Raadpleeg de licentieovereenkomst die geleverd wordt met de software en de gebruiksvoorwaarden van Fossil voor meer informatie over uw rechten met betrekking tot het gebruik ervan.

**Misbruik** Gebreken of schade als gevolg van:

- Onjuist gebruik, opslag, verkeerd gebruik of misbruik, ongeval of verwaarlozing, zoals fysieke schade (scheuren of krassen, etc.) aan het oppervlak van het product als gevolg van verkeerd gebruik;
- Contact met vloeistof, water, regen, extreme vochtigheid of zware transpiratie, zand, vuil en dergelijke, extreme warmte, of voedsel;
- Gebruik van het product voor commerciële doeleinden of het onderwerpen van het product aan abnormaal gebruik of omstandigheden; of
- Andere handelingen die niet de schuld zijn van Fossil,

zijn uitgesloten van dekking.

**Het gebruik van producten die niet van Fossil zijn.** Gebreken of schade als gevolg van het gebruik van producten, accessoires, software of andere randapparatuur die niet onder de merknaam van Fossil vallen of niet gecertificeerd zijn, worden uitgesloten van dekking.

**Gewijzigde producten.** Een product met:

- a) serienummers, codes van de productiedatum of andere traceerbare merktekens die zijn verwijderd, gewijzigd of uitgewist;
- b) verbroken zegels of zegels die wijzen op manipulatie of toegang door niet-geautoriseerde dealers of reparatie centra;

zijn uitgesloten van dekking.

**Producten van niet-geautoriseerde verkopers.** Producten die niet zijn gekocht bij een erkende FOSSIL detailhandelaar zijn uitgesloten van dekking.

**Communicatiediensten.** Gebreken, schade of het falen van producten als gevolg van een communicatiedienst of signaal waar u zich op kunt abonneren of wat u samen met de producten kunt gebruiken zijn uitgesloten van dekking.

#### **Wat zijn de verplichtingen van Fossil?**

Gedurende de van toepassing zijnde garantieperiode, op voorwaarde dat het product verzonden wordt in overeenstemming met de voorwaarden van deze beperkte garantie, zal Fossil, naar eigen goeddunken en zonder dit in rekening te brengen, het product repareren, vervangen of het aankoopbedrag terugbetalen. Fossil kan, naar eigen goeddunken, gebruik maken van gerepareerde, gereviseerde of nieuwe onderdelen of componenten voor de reparatie van een product of kan het product vervangen door een gerepareerd, gereviseerd of nieuwe product. Alle vervangen producten hebben garantie gedurende een periode die gelijk is aan het overgebleven deel van de oorspronkelijke beperkte garantie van het oorspronkelijke product of gedurende negentig (90) dagen (de langste periode wordt in acht genomen). Alle vervangen producten, onderdelen, componenten, platen en apparatuur worden eigendom van Fossil. Tenzij dit uitdrukkelijk is toegestaan door de van toepassing zijnde wetgeving, is de overdracht of toewijzing van deze beperkte garantie verboden.

#### **Wat moet u doen om de garantie te verkrijgen?**

Om de service onder deze beperkte garantie te verkrijgen, dient u het product terug te zenden, in een geschikte verpakking voor verzending, naar een erkend servicecentrum, vergezeld van de aankoopbon of een vergelijkbaar bewijs van verkoop met de oorspronkelijke datum van aankoop, het serienummer van het product en de naam

en het adres van de verkoper. Als Fossil vaststelt dat een product niet wordt gedekt door deze beperkte garantie, zult u voor alle onderdelen, de verzending en de arbeidskosten voor reparatie of terugzending van dergelijk product moeten betalen.

Om het dichtstbijzijnde erkende internationale service center te vinden, kunt u terecht op [www.fossil.com/Q](http://www.fossil.com/Q).

De gegevens, software of applicaties die u heeft toegevoegd aan uw product zullen niet opnieuw worden geïnstalleerd. U dient een aparte back-up van alle inhoud van het product te maken voordat u het product naar Fossil verstuurd voor de garantieservice, omdat een deel of de volledige inhoud verwijderd of geformatteerd kan worden tijdens de garantieservice.

#### **Waar liggen de grenzen van de aansprakelijkheid van Fossil?**

DE BOVENSTAANDE GARANTIES EN REMEDIES ZIJN EXCLUSIEF EN VERVANGEN ALLE ANDERE GARANTIES OF VOORWAARDEN, UITDRUKKELIJK, IMPLICIET OF STATUTAIR, IN ELKE ZAAK, INCLUSIEF EN ZONDER BEPERKING VAN GARANTIES VAN VERKOOPBAARHEID, GESCHIKTHEID VOOR EEN BEPAALD DOEL, NAUWKEURIGHEID, BEVREDIGENDE KWALITEIT, EIGENDOM EN NIET-SCHENDING, WELKE ALLE BIJ DEZE UITDRUKKELIJK DOOR FOSSIL WORDEN AFGEWEEZEN. FOSSIL IS NIET AANSPRAKELIJK VOOR INCIDENTELE, CONSEQUENTIELE, INDIRECTE, SPECIALE OF ALS STRAF BEDOELDE SCHADE OF AANSPRAKELIJKHEID VAN WELKE AARD DAN OOK DIE VOORTVLOEIT UIT OF VERBAND HOUDT MET VERKOOP OF GEBRUIK VAN DIT PRODUCT, ONGEACHT OF DEZE GEBASEERD IS OP CONTRACT, ONRECHTMATIGE DADEN (INCLUSIEF NALATIGHEID), STRIKTE PRODUCTAANSPRAKELIJKHEID OF ENIG ANDER RECHTSPRINCIPE, ZELFS INDIEN FOSSIL IS GEWEZEN OP DE MOGELIJKHEID VAN ZULKE SCHADE EN ZELFS INDIEN WORDT GECONSTATEERD DAT DE IN DEZE BEPAALDE REMEDIE NIET AAN HAAR FEITELIJKE DOEL HEEFT VOLDAAN. DE AANSPRAKELIJKHEID VAN FOSSIL BEPERKT ZICH TOT HET NAAR GOEDDUNKEN VAN FOSSIL VERVANGEN DAN WEL REPAREREN VAN HET PRODUCT OF VERGOEDEN VAN DE BETAALDE AANKOOPPRIJS.

IN SOMMIGE RECHTSGBIEDEN IS AFWIJZING OF BEPERKING VAN IMPLICIETE GARANTIES OF BEPERKING VAN INCIDENTELE OF BIJKOMENDE SCHADE NIET TOEGESTAAN, ZODAT DE BOVENSTAANDE BEPERKINGEN EN VRIJWARINGEN VOOR U MOGELIJK NIET OF SLECHTS IN BEPERKTE MATE GELDEN. WAAR IMPLICIETE GARANTIES NIET IN HUN GEHEEL KUNNEN WORDEN AFGEWEEZEN, IS HUN DUUR BEPERKT TOT DE DUUR VAN DE VAN TOEPASSING ZIJNDE SCHRIFTELIJKE GARANTIE. DEZE GARANTIE VERLEENT U BEPAALDE RECHTEN. MOGELIJK HEBT U NOG ANDERE RECHTEN, WELKE PER RECHTSGBIED KUNNEN VERSCHILLEN. Het bovenstaande is niet van invloed op uw wettelijke rechten.

FOSSIL GEEFT GEEN GARANTIES OF VERKLARINGEN, EXPLICIET OF IMPLICIET, WETTELIJK OF ANDERSZINS, MET BETREKKING TOT DE KWALITEIT, MOGELIJKHEDEN, HANDELINGEN, PRESTATIES OF GESCHIKTHEID VAN SOFTWARE OF APPARATUUR VAN DERDEN DIE IN COMBINATIE MET HET PRODUCT GEBRUIKT KUNNEN WORDEN OF DIE DE MOGELIJKHEID BIEDEN OM DERGELIJKE SOFTWARE OF MATERIAAL IN HET PRODUCT TE VERWERKEN, ONAFHANKELIJK VAN HET FEIT OF DERGELIJKE SOFTWARE OF APPARATUUR VAN DERDEN BIJ HET PRODUCT INBEGREPEN IS OF VERSPREID WORDT DOOR FOSSIL OF ANDERS. DE VERANTWOORDELIJKHEID VOOR DE KWALITEIT, MOGELIJKHEDEN, HANDELINGEN, PRESTATIES EN GESCHIKTHEID VAN DERGELIJKE SOFTWARE OF MATERIAAL VAN DERDEN BERUST UITSLUITEND BIJ DE GEBRUIKER EN DE DIRECTE VERKOPER, EIGENAAR OF LEVERANCIER VAN DERGELIJKE SOFTWARE OF APPARATUUR VAN DERDEN.

Niets in de productinstructies of -informatie kan worden uitgelegd als creatie van een uitdrukkelijke garantie van welke aard dan ook met betrekking tot de producten. Geen enkele agent, werknemer, dealer, vertegenwoordiger of wederverkoper is bevoegd deze beperkte garantie aan te passen of uit te breiden of om bindende verklaringen of vorderingen te maken, of dat nu namens Fossil in reclame, presentaties of anderszins gebeurt met betrekking tot de producten of deze beperkte garantie. Deze garantie verleent u bepaalde rechten. Mogelijk hebt u nog andere rechten, welke van staat tot staat of van land tot land kunnen verschillen.

## Aanpassen van de software

FOSSIL IS NIET AANSPRAKELIJK VOOR PRESTATIE- OF COMPATIBILITEITSPROBLEMEN DIE WORDEN VEROORZAAKT DOORDAT U DE REGISTRATIE-INSTELLINGEN BEWERKT OF VERANDERING AANBRENGT IN DE SOFTWARE VAN HET BESTURINGSSYSTEEM. HET GEBRUIK VAN EEN AANGEPASTE SOFTWARE VAN HET BESTURINGSSYSTEEM KAN ER VOOR ZORGEN DAT UW PRODUCT NIET OP DE JUISTE MANIER FUNCTIONEERT.

## Belangrijke veiligheidsinstructies

- Lees deze instructies.
- Bewaar deze instructies.
- Sla acht op alle waarschuwingen.
- Volg alle instructies op.
- Probeer het product niet te openen, demonteren of modificeren. Stoffen in dit product en/of de batterij kunnen het milieu en/of de menselijke gezondheid schaden toebrengen als ze niet op een juiste manier worden behandeld of weggegooid.
- Gebruik het product niet in omstandigheden die een gevaarlijke situatie zouden kunnen veroorzaken, zoals het gebruik van het product tijdens het bedienen van zware machines of het besturen van een bewegend voertuig op een manier die er toe zou kunnen leiden dat u uw ogen niet op de weg gericht houdt of zo afgeleid wordt door de activiteit dat uw vermogen om geconcentreerd te rijden verminderd.
- Draag uw product niet en maak het niet schoon terwijl het aan het opladen is. Haal altijd eerst de stekker van de oplader uit het stopcontact voordat u het product reinigt.
- Gebruik geen schuurmiddelen om uw product te reinigen.
- Doe uw product niet in een vaatwasser, wasmachine, magnetron, oven of droger.
- Stel uw product niet bloot aan extreem hoge of lage temperaturen.
- Gebruik uw product niet in een sauna of stoombad.
- Stel uw product niet bloot aan water onder hoge druk, zoals de golven van de zee of een waterval.
- Laat uw product niet voor een langere periode in het directe zonlicht liggen.
- Laat uw product niet liggen en gebruik het niet in de buurt van open vuur.
- Laat kinderen nooit met het product spelen; de kleine onderdelen kunnen verstikkingsgevaar veroorzaken! Het product is niet bedoeld voor gebruik waarbij het niet functioneren van het product tot dood, persoonlijk letsel of ernstige schade aan het milieu zou kunnen leiden.

## Belangrijke gezondheidsmaatregelen

Het product, met inbegrip van alle meegeleverde software, is geen medisch apparaat en is alleen bedoeld voor fitnessdoeleinden. Het is niet ontworpen of bedoeld voor gebruik bij de diagnose van ziektes of andere aandoeningen of bij de genezing, vermindering, behandeling of voorkoming van ziektes. Vraag altijd advies aan een gekwalificeerde medische expert alvorens eventuele wijzigingen in uw oefening, slaap of voeding aan te brengen want dit kan ernstig letsel of dood veroorzaken.

Personen met geïmplanteerde medische hulpmiddelen moeten:

- Het product op meer dan 20 centimeter afstand houden van hun medische apparaat wanneer het aanstaat.
- Het product nooit in hun borstzak dragen.
- De pols aan de andere kant van het geïmplanteerde medische apparaat gebruiken om mogelijke RF interferentie te minimaliseren.
- Het apparaat uitzetten als er interferentie opgemerkt wordt.

## Voorzorgsmaatregelen voor ingebouwde batterijen

- Gebruik uw product niet tijdens een brand. De batterij zou kunnen exploderen.
- Probeer de batterij van uw product niet te vervangen. Deze is ingebouwd en niet verwisselbaar. De batterij mag uitsluitend worden gerepareerd door geautoriseerde service centers van Fossil.
- Laad de batterij op zoals beschreven in de instructies.
- Laad de batterij alleen op met door Fossil goedgekeurde opladers die speciaal zijn ontworpen voor uw product.
- Probeer de ingebouwde batterij niet met geweld te openen.
- Uw product maakt gebruik van een oplader voor de batterij goedgekeurd door de Californische Commissie voor Energie (CEC).
- Batterijen (en alle elektronische apparatuur) moeten worden gerecycled of gescheiden van huishoudelijk afval worden weggegooid.

**WAARSCHUWING!** Bij het gebruik van een batterij of oplader die niet door Fossil is goedgekeurd bestaat een risico op brand, explosie, lekkage of ander gevaar. De garantie van Fossil dekt geen schade aan het apparaat veroorzaakt door het gebruik van batterijen en/of opladers die niet door Fossil zijn goedgekeurd.

## Intellectueel eigendom

Al het intellectueel eigendom, zoals hieronder gedefinieerd, dat in het bezit is van of op andere manier eigendom is van Fossil of de respectievelijke leveranciers met betrekking tot dit product, met inbegrip van, maar niet beperkt tot, accessoires, onderdelen of de gebruikte software (het "productsysteem"), is eigendom van Fossil of haar licentiegevers en beschermd door federale wetten, staatswetten en internationale verdragen. Intellectueel eigendom omvat, maar is niet beperkt tot, uitvindingen (al dan niet octrooieerbaar), octrooien, handelsgeheimen, auteursrechten, software, computerprogramma's en bijbehorende documentatie en andere auteursrechtelijk beschermde werken. U mag geen inbreuk maken op of anderszins de rechten gewaarborgd door intellectuele eigendom schenden. Bovendien gaat u ermee akkoord dat u de software niet zult (of niet zult proberen te) wijzigen, gebruiken voor afgeleide producties, onderwerpen aan reverse assemblages, decompileren, demonteren of op een andere manier te proberen de broncode van de software te achterhalen. Er wordt geen aanspraak op eigendomsrecht van het intellectueel eigendom aan u overgedragen. Alle van toepassing zijnde rechten van het intellectueel eigendom blijven van Fossil, haar licentiegevers en leveranciers.

Voor een volledige lijst met beschikbare  
service centers kunt u terecht op:

**[WWW.FOSSIL.COM/Q](http://WWW.FOSSIL.COM/Q)**

如需完整的裝置指示，請造訪：

**WWW.FOSSIL.COM/Q**

## 充電底座操作

充電底座是設計來在桌面上使用的。若要符合射頻輻射準則並避免干擾植入性醫療裝置，請維持離充電底座至少 15 公分 (約 6 英吋) 的距離。

## 顯示器/觸控螢幕

使用您的裝置時，請注意下列資訊：

### 關於顯示器的警告

裝置的顯示器是由玻璃或壓克力製成，若裝置掉落或受到重力撞擊，則顯示器可能會破裂。如果螢幕破裂或碎裂則請勿使用，因為這可能對您造成人身傷害。

**保固免責聲明：** 觸控螢幕裝置的適當使用。如果您的裝置有觸控螢幕顯示器，請注意，使用指腹或非金屬製觸控筆時，觸控螢幕的回應能力最為理想。用力按壓或使用金屬製觸控筆來觸碰觸控螢幕時，可能會毀損強化玻璃表面且保固會失效。如需詳細資訊，請參閱「標準有限保固」。

**重要提示！** 請勿將觸控螢幕與其他電子裝置接觸。靜電放電可能導致觸控螢幕故障。

**警告！** 為了避免觸控螢幕損毀，請勿使用尖銳物品輕觸螢幕或是使用指尖用力觸碰螢幕。

## 保固資訊

### 標準有限保固

#### 包含範圍和有效期限？

**Fossil Group, Inc.** (簡稱「Fossil」) 的保固範圍為包含產品 (該「產品」) 包裝內的本 Fossil 產品和配件，在從購買日期為始接續兩年內的期間內，任何正常使用下而產生的材料損壞和人工維修皆為免費。



## 不包含範圍為？

**不受干擾或零錯誤。**Fossil 的保固並不包含產品操作不受干擾或零錯誤。因不按照與產品使用相關的指示而造成的損害，Fossil 並不負責。

**正常磨損。**因正常磨損的定期零件維護、維修和替換並不在包含範圍內。

**電池。**當充滿電的充電電池顯示降至其電力等級的 80% 以下以及電池漏電時，為本有限保固僅包含的兩種情況。非充電電池不包含在此有限保固內。

**軟體。**本有限保固並不包含內嵌於產品的軟體，以及 Fossil 所提供給產品擁有者的服務。請參考隨附軟體的授權協議和 Fossil 服務使用條款，以了解更多關於您的使用權利。

**濫用和誤用。**導致故障或損害的起因為：

- 不正當的操作、存放、誤用或濫用、意外或疏忽，例如因誤用而造成 對產品表面的實質傷害（碎裂或刮傷等）；
- 包含因液體、水、雨水、過濕或大量出汗、沙塵類、過熱或食物的接觸；
- 將產品用於商業目的、不當地的使用產品或置於不當的環境下；或
- 其他並非 Fossil 的錯誤，

均不包含在保固範圍內。

**使用非 Fossil 產品。**因使用非 Fossil 品牌或認證產品、配件、軟體或其他周邊設備而導致故障或損害並不包含於保固範圍內。

**修改產品。**產品的

- 序號、製造日期代碼或其他追蹤標記已被移除、修改或消除；
- 封口破損或可確認由未授權的經銷商或維修中心所竄改或使用；

皆不在保固範圍之內。

**從未授權賣家購入的產品。**非從授權的 FOSSIL 零售商購入的產品也不在保固範圍之內。

**通訊服務。**因您為產品註冊或使用的任何通訊服務或訊號，所產生的產品故障、損害或失效皆不在保固範圍之內。

## Fossil 的責任是？

在適用的保固期間內，根據有限保固條款提供產品送修維護時，Fossil 將自行選擇免費產品維修、替換或依購買價退款。Fossil 可自行選擇以改造的、重新調整或全新的零件或元件來維修任何產品，或可能以改造的、重新調整或全新的產品來替換產品。所有替換的產品都會獲得保固，相當於原產品的原有限保固剩餘天數或 90 天，適用於兩者中較長的天數。所有替換的產品、零件、元件、鏤板和設備都應為 Fossil 資產。除了適用法律核准的明確期間，禁止一切轉移或指派此有限保固。

## 為獲得保固服務，您必須做什麼？

為了獲得本有限保固的服務，您必須將產品退還給授權的服務機構，需將產品放置於合適運送的容器內，並隨附銷售收據或等同於銷售證明的證據，上面需顯示購買的原本日期、產品序號和賣家的名稱和地址。如果 Fossil 決定有任何產品是不包含於此有限保固內的，則您可能必須支付維修的所有零件、運送和人工費用或退還此類產品。

如需尋找最近的授權國際服務中心，請造訪 [www.fossil.com/Q](http://www.fossil.com/Q)

將不會重新安裝新增至您產品的資料、軟體或應用程式。您應該在將產品送回 Fossil 進行保固服務之前，先另外儲存一份產品的所有內容複本，因為某些或全部內容可能會在保固服務期間被刪除或重新格式化。

## Fossil 的責任有哪些限制？

前述保固和補償均屬於排他性質，並取代所有其他明示、暗示或法定的擔保、條款或條件。此包括，但不限於對適銷性、符合特定用途、準確性、對品質滿意、權利以及非侵權性等的擔保，在此 FOSSIL 明確聲明排除上述所有擔保。對於因本產品的銷售和使用所致，或與此相關的任何類型的損害或責任，包括意外、因果關係、間接的、特殊的或懲罰性質，無論此類損害是依合約、民事侵權（包括疏忽）、強制產品責任或任何其他法源，FOSSIL 都不承擔任何責任，即使我們已被告知發生此類損害的可能性，且本保證書中規定的任何有限的補償措施將被視為無法達成其根本目的。FOSSIL 的全部責任僅限於在我們的獨力判斷下，針對所支付的購買價格更換或維修產品。

某些國家、州或省份不允許排除或限制隱喻擔保或限制因果關係的損害，因此上述限制和排除條款在對您的適用性方面可能受到限制。若無法完全排除隱喻保固時，將僅在適用的書面保固持續期間內適用。本保固賦予您特定的法定權利；根據當地法律而定，您可能還擁有其他權利。您的法定權利不受影響。

FOSSIL 對於品質、功能、操作、效能或適用性，第三方軟體或與產品共用的設備、整合產品與軟體以及設備的能力，無論此類第三方軟體或設備是否包含於產品內，或由 FOSSIL 或其他方分配並不做任何保證、表示、明示或暗示及法定的擔保。對品質、功能、操作、效能和任何此類第三方軟體或設備的適用性所有責任完全在於使用者和此類第三方軟體或設備的直屬商家、擁有者或供應商。

產品的指示或資訊不表用以建構與產品有關之任何種類的明確保固。無論是廣告、展示或其他代表 Fossil 提及有關產品的本有限保固，皆沒有授權給仲介、員工、賣家、代表或經銷商可修改或延長本有限保固期限、提出聯合代表或申訴。本有限保固賦予您特定的法定權利，因應國家地區的不同，您可能還擁有其他權利。

## 軟體修改

FOSSIL 對於效能，或因您註冊設定的編輯，或您對於作業系統軟體的修改而造成不相容的問題不負責任。使用自訂作業系統軟體可能導致您的產品無法正常操作。

## 重要的安全指示

- 請閱讀這些指示。
- 請保留這些指示。
- 留意所有警告。
- 遵照所有指示。
- 請勿嘗試打開、拆解或竄改產品。此產品中所含的物質和/或其電池，若不妥善處理和丟棄，可能會傷害環境和/或人體健康。
- 請勿在可能造成危險情況的狀態下使用產品，例如在操作重型機器或駕駛行進車輛時使用產品，這可能會導致您的視線離開道路或專注於活動中，進而影響到您需專注駕駛的動作。
- 請勿在產品充電時配戴或清潔產品。清潔產品時一律先拔除充電器。
- 請勿使用有粗粒的清潔劑來清潔產品。
- 請勿將您的產品放入洗碗機、洗衣機、微波爐、烤箱或烘乾機。
- 請勿將您的產品暴露在極高溫或極低溫之下。

- 請勿在三溫暖或蒸氣室使用您的產品。
- 請勿將您的產品暴露在高壓水中，例如海浪或瀑布之下。
- 請勿將您的產品留在太陽直射下太長時間。
- 請勿在開放式火焰旁放置或使用您的產品。
- 絕對不得允許小孩將產品當玩具玩，微小的元件可能會造成異物吞入意外！當產品失效可能導致死亡、個人受傷或嚴重環境損害時，不應繼續使用產品。

## 重要健康預防措施

產品本身及任何隨附軟體，都並非醫療裝置且是做為健身之用。並非設計來或用來做為疾病或其他狀態的診斷、治療、緩和、療法和預防疾病。一律先尋求合格的醫療專家給予意見，然後改變您的運動、睡眠或營養攝取，否則可能會導致嚴重傷害或死亡。

配戴植入性醫療裝置的個人應：

- 開啟產品時，請讓其醫療裝置與產品維持 20 公分以上的距離。
- 不可將產品放在其胸口口袋中
- 使用與植入性醫療裝置相反側的手腕，以將射頻干擾的的潛在性降至最低。
- 如果您注意到有任何干擾，請關閉產品。

## 內建電池注意事項

- 請勿將產品丟棄於火堆中。電池可能會爆炸。
- 請勿嘗試替換您產品的電池。其為內建且不可替換。電池只能由經 Fossil 授權的服務中心進行維修。
- 依照指示來為電池充電。
- 僅用 Fossil 核准的充電器來為電池充電，其是專為您的產品而設計。
- 請勿嘗試強力打開內建電池。
- 您的產品使用的是加州能源委員會電池充電器。
- 電池 (和所有電子設備) 必須回收或與家用廢棄物分開丟棄。

**警告！** 使用非 Fossil 核准的電池或充電器可能會產生火災風險、爆炸、洩漏或其他危險。Fossil 的保固不包含由非 Fossil 核准的電池和/或充電器而對裝置造成的損害。

## 智慧財產

如下列所定義，擁有或以其他方式為 Fossil 的資產、或與此產品相關的個別供應商，所有智慧財產包含但不限於配件、零件、與（「產品系統」 相關的軟體，由 Fossil 或其發照機關擁有所有權，且受到聯邦法律、州法律和國際條約規定的保護。知識產權包含但不限於，發明（專利或尚未取得專利）、專利、交易機密、著作權、軟體、電腦程式和相關的文件，以及其他著作作品。您不可侵犯或者以其他方式違反由智慧財產保障的權利。更重要的是，您同意您將不會（以及不會嘗試）修改、衍生作品、逆向工程、反編譯、拆卸或嘗試從軟體中建立原始碼。智慧財產中沒有頭銜或擁所有者可轉移給您。智慧財產所適用的所有法律應由 Fossil、發照機關和供應商保留。

如需提供的服務中心完整清單，請造訪：

**[WWW.FOSSIL.COM/Q](http://WWW.FOSSIL.COM/Q)**



